THE COOPERATOR

PUBLISHED ON THE 1ST AND 15TH OF EACH MONTH

Vol. IX. No. 13

JAFFNA, OCTOBER 15, 1970

Rs. 6- p. a. (including postage)-20 c. per copy

COMMENTARY

NORTHERN VOICE

It was indeed a historic event when representatives of all secondary unions affiliated to the Northern Division Cooperative Federation met at Veerasingham Hall, Jaffna on 14-10-1970 at 10 a.m., to express their views on the impending Scheme for the re-organisation of the Cooperative Movement in Ceylon. There was not only unprecedented keenness and participation, but an unparalleled consensus too. If there was any doubt in anyone's mind about the much talked of virility of the Cooperative Movement in the North, it was smashed to smithereens by the

nature and outcome of the deliberations.

At the very outset it was felt by one and all that the proposed Re-organisation Scheme has to be viewed in the right perspective and in the right spirit. The conference unanimously resolved to welcome the scheme inasmuch as it sought to make the Cooperative Movement the vital instrument of economic efficiency and Social Justice. Any misgiving that was evident was only in regard to those aspeets in the proposed scheme that apparently sought to und rmine the vitals of the Cooperative Movement itself. As veteran cooperators who had pioneered numerous co-operative undertakings that have stood the test of time, the delegates were impelled by honest motives and genuine convictions to make their observations known to the powers that be, and it behoves the latter too to view the Northern Voice in the right perspective and in the right spirit. For as the I.L.O. rightly explained, "Cooperative organisations, as instruments for transmitting upwards, and there interpreting the needs and aspirations with which they are in daily contact, are equally well-equipped to transmit downwards the needs expressed by and the impulses coming from the central organs of the economy. Thus without any loss of autonomy, by the mere fact of their solidarity with the wider community in which they operate, cooperative institutions find their place in the economic structure of the political state".

New structures, organisations, techniques or methods will not suffice if they are aimed at no more than bringing the Cooperative Movement up to the level of its competi-tors in the economic field. The crux of the problem in underdeveloped countries is how to employ modern methods of business and technology in cooperative organisa-tions, for them to gradually dominate the economic and social life of the nation and become real pace-setters, at the same time preserving the democratic character of the Movement itself. The real need is to evolve new forms of cooperative enterprise suiting local needs and conditions and harmonising with the genius of the people. As Dr. G. Fauquet observed: "The primary aim of the cooperative institution is the improvement of its members' economic position, but through the means which it employs and the qualities which it demands of its members and develops in them, it achieves a higher purpose. The goal of cooperation is to make men-men with a sense of both individual and joint responsibility, so that they may rise individually to a full personal life and collectively to a full social life".

We are commending for the Government's consideration the following resolutions adopted at the Conference of

the 14th inst .:-

(a) BOARD OF DIRECTORS OF MPCS. The employees in the entire service in the area should be given the right to elect a Director to represent them in the Board; and Government departmental personnel nominated to the Board may participate in the meetings of the Board placing their knowledge and advice at the disposal of the Board but without having the right to vote in this democratically elected

(b) DISTRICT UNIONS: As primary societies can sustain each other and gather strength only if they are linked gether, provision may be made in the Scheme to organise

District Unions with the following purposes:

(i) Coordinate the activities of the societies in each District and plan the Cooperative Development of the area: (ii) Help and advise societies in marketing their products;

(iii) Obtain and provide to societies expert advice in regard to development projects and new activities they may

(iv) Help in organising new societies and branches if

and where needed;

(v) Undertake extension and educational programmes including district-wise seminars, conferences, exhibitions etc. (vi) Provide service to the societies in the matter of recruitment, training, disciplinary proceedings, transfers

etc. of cooperative employees within the district.

(e) Uniffed District Service. There should be provision for the District Unions to set up a District Service Board to establish a graded District Service for employees of Societies within the District, and such Boards should be responsible for recruitment, training, scholarships, promotions, transfers, disciplinary proceedings, provident funds and other benefits to all employees, etc. It is also desirable to provide that District Service Boards should include a representative chosen by the employees in the District. representative chosen by the employees in the District.

(d) The Government should take immediate steps to organise the new societies to make the transition easy so that appointments of interim boards will not arise.

IN PADDY LOANS

The Jaffna Cooperative Provincial Bank has already released about Rs. 13 million for the 1970/71 Maha paddy cultivation It expects to give out another half million for this year's Maha paddy cultivation Euring the 1969/70 Maha season, the Bank lent Rs. 24 million for paddy cultivation. The drop in the paddy loans this time is due to the fact that defaulters are not eligible for loans, There are nearly 45% overdues from the 1969/70 Maha loans.

The Bank lent Rs. 267,000 for the Yala '70 paddy cultivation: recoveries are being made now.

During 68 69, the Bank lent a little over Rs. 2 million for red onion cultivation: the overdues are only 1.6% In 69/70. Rs. 2,517,000 - was released for onion cultivation: the overdues are 38%.

In 68 69, the Bank released Rs. 773,493 - for chilli cultivation, the overdues being 12%, whereas in 69/70, it lent Rs. 1,185,000 - and the overdues tot up to 24%.

In 68/69, potato loans amounted to Rs. 339,747, the overdues being only .3%, while in 69 70, the Bank lent

Increase In Union's Turnover

Despite the difficulty experienced in obtaining goods other than rationed commodities, the Jaffna MPCS Union increased its turnover in 1968 and 1969, states the Uni-on's 24th & 25th Annual Report. The Report states that though they were unable to meet all the requirements of affiliated societies, yet the Union was able to increase its turnover by expanding the sales of poultry food, cement etc. By increasing the turnover and cutting down on handling charges, the Union was able to increase its gross profits. In 1968, the Union's turnover was Rs. 15,036,106/89 and the gross profit Rs. 271,595 67; in 1969 the turnover was Rs. 15,019,819/20 and the gross profit Rs. 353,740/12.

The Report discloses that the Wholesale Section has been making profits since 1966 though the Branch Depots have been losing. In 1968 & 1969 the Wholesale Section made a profit of Rs. 140,568/83 & Rs. 205,942/49 respectively while the loss on the Depots amounted to Rs. 10,037/59 and Rs. 7,881/98 cts. in 1968 and 1969 respec-

The Union, which has a membership of 40, had a coupon strength of 144,340 by the end of 1969. The share capital at the end of 1969 was Rs. 39,139 33.

The Union has purchased a land for Rs. 337,668 where it intends to put up a building: the power-looms allocated to the Union will also be housed in the same pre-

In the period 1-1-68-3-1-69, the Union made a nett profit of Rs. 124,239/17 cts. In the period 3-1-69—2-1-70 the nett profit increased to Rs. 190,247/74 cts.

Rs. 663,959 - and the overdues have mounted to 37%.

Informed sources state that overdues have mounted because coupons can no longer be seized for non-repayment of loans. They point out that in the past when the rule sanctioning seizure of

coupons for failure to repay was in force, the Jaff ia District led in recoveries. These sources add that there's a feeling among some cultivators that they need not bother to repay as the Government will eventually write off these loans.

MODEL FARMS: UNION'S BIO TO SPREAD MODERN CULTIVACION METHODS

In a bid to slash costs of production by propagating modern scientific methods of cultivation, the Northern Division Agricultural Producers' Cooperative Union helped in the opening up of model farms in various parts

of the district.

This is disclosed in the 25th Annual Report of the Union. The Report goes on to state that it assisted in the running of 39 model farms for red onions and 32 model farms for chillies. By adopting modern scientific techniques of cultivation, the onion yield increased by 23 cwts. an acre on the average. It cost only Rs. 93 - to achieve the increased yield. In the case of chillies, an expenditure of Rs. 170 - an acre netted an income of Rs. 1,260 - and in the case of beetroot, an expenditure of Rs. 140/- per acre brought in an income of Rs. 560/-.

The Report makes the point that the Union is planning to continue investigations to increase the yield and thereby swell incomes.

As a result of the unseasonal rains last year, the onion crop was damaged and there was a likelihood of seed onion scarcity. To ease the situation, the Union successfully negotiated with the Government and was permitted to import 10,000 cwts. of seed onions: this helped to regulate seed onion prices, the Report states.

To popularise the cultivation of up-country vegetables, the Union with the assistance of the Dept. of Agrarian Services distributed Rs. 20,000 - worth of

The Union which has a membership of 126, handled 425,787 cwts. and 345 905 cwts. of red onions in 1968 and 1969 respectively In 1969, the Union handled over 6,636 cwts. of potatoes. In 1968 & '69 the Union sold respectively Rs. 157,148 25 and Rs. 142,279 17 cts. worth of plantains to the Marketing Dept. The Union also handled small quantities of chililes, Bombay onions and paddy.

The Report states that

during the period under review the Union dealt in sprayers, pumps, onion koodus and fertilisers.

In 1966, the Union made a net profit of Rs. 127 412 66 cts. In 1967 and 1968, the Union made a net profit of R . 114,154 40 and Rs. 100.-524 13 cts. respectively.

Union Making Good Progress

The Vali East MPCS Union. I am happy to note, is making good progress, stated Mr. V. Canagasabai, AC D Jaffna, speaking at he annual general meeting of the Union. He went on to say that the affiliated societies were taking a keen interest in the affairs of the Union: a very good sign indeed. He paid a tribute to the Committee for the interest they were taking.

Mr. K. V. Kanagasabapathy presided.

Mr. T. Murugesu, HQI said that the balance sheet of the Union indicated a bright future.

Mr. S. Candiah, Hony. Secretary NDCF, paid a tri-bute to the Union for the manner in which it cooperated with the NDCF. The ND CF, he said, is happy about the progress the Union is making.

Mr. T. Paramanandarajah said the future of the Northern Cooperative Movement was safe in the hands of the

Messrs. S. Nadarajah, K. Sundaramoorthy and Manuelpillai were chosen to fill the vacancies in the Committee.

Mr. K. V. Kanagasabapathy and Mr. T. Paraman. andarajah were unanimously elected President & Vice-President respectively.

The Union has a membership of 45 and a coupon strength of 55,173. During the period 1-3.68 to 5-3-69, the Union made a net profit of Rs. 5,148 32. In the period 6-3-69 to 3-3-70, the Union made a net profit of Rs. 37,-072/14 cts.

MORAL EDUCATION

Education standing as it should on the bed-rock of philosophical idealism has inherited as its everlasting tenets certain perennial values irrespective of time, place and circumstances. It is not without significance therefore that all educational theories, in the last analysis, deal with the same basic content-intercourse between the real essence of man and the world of timeless universal values. However, since man's basic problems have their origin in empirical living, the socio-economic historical process assumes ultimate importance. And this process witnesses a struggle, as it were, between conservatism, on the one hand, which strives to preserve the past at any cost, and opportunism on the other, which refuses to go beyond the present. There is a conflict, a dilemma, which H. G. Wells describes thus .- "Human history becomes more and more a race between education and catastrophe". Man caught in this dilemma yearns for a vision that would help him yield in the right direction, and moral education sheds that light for him to look beyond time, and far into the future.

What is moral education? Aristotle in his 'Politics' rightly asserts: "No lesson is so important to learn, and no habit is so important to

departments of consciousness that make up and intermingle in our lives Happiness belongs to the realm of feeling, knowledge to cognition, and good-will to cona-

It is said that Lord Bryce was once asked 'what do you think would be the effect of the disappearance of religious education from the schools?' 'I cannot answer that until three generations have passed' he replied. What he did not say, but implied was that rootless virtues are precarious-the plant may continue in apparent health for some time even after its roots have been covered, but its days are numbered. Sir Richard Livingstone who quotes Lord Bryce in his Education for a World Adrift', speaks out vehemently: "Knowledge is important; still more so is the power to use it; but most important of all is what a man believes. what he thinks good and bad, whether he has clear values and standards and is prepared to live by them". Commenting on the state of education in England (1944) he said it was "like a halfassembled motor car; most of the parts were there, but they were not put together. Reformers wished to base it on science and technology, or on sociology and economics, whose importance they

velation. 'The Roots of Morality' was the subject of a Working Paper by James Hemming at an international conference held in Aug., 1966 at Bishop Otter College, Chichester, England. He pointed out that the need today is for universally acceptable moral principles, for new moral values. A secular foundation provides the breaking ground, and it is nothing more or nothing less than "the actual situation of man in his relations with others, with life, and with the universe as science has revealed it". In such a foundation authoritarianism gives way to democracy in order to provide complete human fulfilment.

Youth Responds To Sincerity

There was also a Paper on 'Personal Fulfilment' by Wyatt Rawson. It was felt that for personal fulfilment one has to contribute to a group. In fact one's whole life is full of demands which require correct attitudes and values for one's own fulfilment. Personal fulfilment does not presuppose a fulfilment of all potentialities -some are even dropped or sacrificed for others to be realised to the maximum. While inner development is more important than outward success, there is always a conflict between the essential self and the egoistic self, the former wishing communion with others and the latter demanding a rightful place in the community. Through the unconscious process of education there must be built up mutual respect between individuals. More than mere assent, true agreement in spirit is the essential hallmark of education. The aim should be to promote insight, not only for the open heart, but also for the open mind. "Youth almost always responds to sincerity", Wyatt Rawson asserted.

Humayun Kabir warns that physical proximity accompanied by spiritual distance can be explosive. Bemoaning the fact that man's psychology has not yet attuned itself to the vast changes taking place, he says that intellectually man knows that the world is one, but his emotional reactions remain parochial, at the most national. The ideal is when human values assume importance not merely at the national level but at the international level as well. His plea is for imaginative vision and intellectual breadth. "The role of education is to foster civilisation and culture based on a spiritual conception of life by making the individual the inheritor of the wisdom and experience of

all ages and all peoples".

Karl Mannheim in his 'Diagnosis of Our Time' makes a strong plea for a democracy with new intrinsic virtues and values, a 'militant' democracy. Government of the masses is not possible without a fundamental change in economic, political and social techniques. The increasing demand for social justice must

nessing a definite breakdown of the concept of absolute tee the working of the new morality based on divine reof social justice is not only a question of ethics but also a precondition of the functioning of the democratic system itself", Mannheim asserts. The task is not only to mitigate conflicts and mal-adjustments, but to positively care for the growth of basic values. The existence of institutions as media of value dissemination, value adjustment and value assimilation, is not enough. What is necessary is a more conscious philosophy of their meaning, a more deliberate co-ordination of policy, and focussing of efforts on strategic points. Mannheim's thesis in the main is a case for a machinery of co-ordination and value mediation culminating in a collectively agreed value policy.

Moral Substitute For War

William James, the well known psychologist says the same thing in different words:—"The problem of modern society is to find a moral substitute for war"i.e., to discover a unifying purpose which acts as strongly as war in promoting a spirit of altruism and even self-sacrifice, for the establishment of a social order based on value judgement befitting the modern age.

The school is the agency for the transmission of the norms of society to the young, and among those norms are those pertaining to moral values. As H. L. Elvin explains, the duty of the teacher is to transmit the moral norms to the young, so that they master formal codes, if any, and "interiorise" the values, so that they become matters of conscience. "It would be a poor teacher who could not hold the attention of a normal class due to leave school in one more year, in systematic discussion of a multitude of problems that they know concern them. They are intensely interested in how they are going to conduct themselves in the world outside, in the factory, the shop, the office, the cinema, the dance hall, the club and the street; and not least in the home, at a moment when relations between parents and their young adult children are bound to raise questions"—(Education and Contemporary Society, 1965).

The all important consideration in discussing question of moral education is that the responsibility ultimately devolves on the teacher. This is particularly true of our country where the teacher is often the first educated person whom the child confronts As a 'prestige figure' the teacher greatly influences the child by what he is and what he does. It is said that moral values are caught and not taught. For the child to be influenced by the teacher the quality of relationship should be an emotionally satisfying one to the child. An effective way of inculcating moral values is through concrete situations inside and outside the classroom. Love, justice, happiness, truth, goodwill,

fidence, creativity, responsibility, self-realisation, selfinvolvement, self-fulfilment -these are some of the developmental principles on which education for moral insight should be based. "It is not the life of knowledge, not even if it included all the sciences, that creates happiness and well-being, but a single branch of knowledge-the science of good and evil". (Plato).

In conclusion it is but fitting that I should quote from the Newsom Report (1963):-

"A school which takes its responsibility seriously will not just leave to chance the working out of its influence over its pupils. It will have a policy, and will try to bring all the resources to bear. Very high on the list must come the corporate life of the school. In its most intimate form this means the way in which its members behave to one another. The assumptions on which staff and pupils meet-friendliness or hostility, for instance, grudging 'legalism or generous helpfulness-show themselves in speech and gesture and conduct. A school where the assumptions are positive is likely to be one in which staff and pupils share many out-of-school activities together. Games, dramatics, music, school journeys, all play their part. Many schools, and we believe an increasing number, go further and encourage their members to undertake active personal service for the community. Many of the schools which were included in our survey told us of such activities, usually for the benefit of the old or the sick. All find that boys and girls of less than average intelligence may well be of more than average helpfulness.

"However diverse the staff may be in their philosophical alignment all will approve of such positive well doing. Inside the classrooms, too, there is such common ground which Christian and agnostic may travel together. Christian ethics after all owe much to Aristotle as well as to Judaism. Orthodoxy finds no difficulty, but rather support in the concept of a natural law. History and geo-graphy, literature, civics. science, all play their part in forming the moral outlook of boys and girls, and through all these subjects the whole staff, irrespective of religious can make a ed contribution to both the spiritual and moral development of the pupils. It can open their eyes, enlarge their understanding, enlist their sympathy so that they will not be blind to the colour bar, deaf to the cries of the hungry or aloof from the loneliness of neighbours. Boys and girls need to approach all situations with moral sensitivity as well as intellectual understanding; this is partly a matter of preserving the innocent perceptions of childhood (this is not to say that all the perceptions of childhood are innocent) and partly of directing the questioning of adolescence towards personal motives and social rescourage, freedom, self-con- ponsibilities".

BY K. PARAMOTHAYAN

acquire, as a right judgment and a delight in fine characters and noble action". Undoubtedly he presupposed an intrinsic moral worth in man, which Kant identified with the will of man. There is intrinsic moral worth in a good will, that is, a will actuated by a good motive, according to Kant. This inner quality of value is 'mor-al good', and education geared to that value is 'moral education'.

We commonly speak of a 'moral obligation' to do something or other. It really derives from bits of experiences here and there, often an inner urge of duty or the result of an external clamour acting on individual conscience, but always based on some ideals which provide 'moral authority' or make 'moral demands'. These are not obligations merely conjured up by the mind, but tional mind. Yet it is not without reason that the deriving from our will, our intrinsic moral worth.

Intrinsic Value

The Very Rev. The Right Hon. Professor R. Corkby explains moral worth beautifully: "In common with many moralists, I am of opinion that there are at least three qualities of experience that possess basic intrinsic value, i.e., worth in their own right and not merely in virtue of anything that may result from them These are (a) happiness, (b) knowledge of the truth, including factual, aesthetic, ethical, moral and religious truth, and (c) good-will, i.e., a will actu-ated by a good motive. It is not without significance that those three basic values resaw.....they would have produced a good chassis, but overlooked the need of an engine-not to speak of a driver who knew where to

Immediate Conflict

In our concern for moral education we have an immediate conflict to resolve. Should moral education merge into religious education? It is difficult to answer since moral convictions are often based on religious beliefs and the boundaries of both overlap each other at several points. At the same time it is also quite possible for an individual to practise morality in his everyday life without being consciously religious. Capacity to recognise basic ethical values and abide strictly by the laws of morality is the virtue of a strong and ragreatest philosophers have all along discerned an intimate connection between morality and religion and striven to demonstrate their interdependence. It is an understanding of religion that helps the recovery of sure foundations for moral principles, especially for the weak-minded. Thus religious education has its place in the curriculum, at least to help the young to develop the right intellectual attitude to a moral life. Morality and intellectual attitude are highsounding terms, but their rudiments are within the grasp of school children with a knowledge of their own religion.

There is a second consideration too. We are wit-

Cooperative Movement Re-organising The

(Continued from our last issue)

11. Approach to Implementation

1. The present Cooperative law does not provide for amalgamation of Societies. It will be necessary to introduce legislation for voluntary as well as compulsory amalgamation of societies. Legislation will also be necessary for the division of assets and apportioning of liabilities of societies and for assigning of rights, privileges and contracts.

primaries will depend on the availability of competent General Managers and other employees. The selection and training of General Managers, Accountants and other key employees will have to be undertaken as a preliminary to the introduction of the changes envisaged. Persons already in the employment of Cooperative Societies and Unions will not lose their jobs but it may be necessary to recruit new personnel for some of the posts of General Manager, Accountant and Personnel Manager of the large societies. In this process there will be opportunities for qualified and trained employees already in service for appointments to higher positions and for the employment of new personnel at the higher executive level.

3. As the general managers, accountants and the higher executives will be the king-pins for ensuring efficiency in management it is proposed to set up a trans-ferable service for such officers who will also be assured of certain salary scales. Their salaries, recruitment, training, disciplinary con-trol and dismissal will be considered by a Committee appointed by the Minister for External and Internal

Trade.

4. A few pilot projects will be worked out before the changes are introduced on an island-wide scale. It is proposed to phase out the operation to keep pace with the training of the key personnel required. The first stage of implementation will be the establishment of large societies in the areas immediately adjoining the headquarters of the present MP CS Unions.

5. The Education and Extension services of the Department will be strengthened and extended so as to:

(a) Make the new scheme understood by the people;

(b) train members of Branch Committees and the Boards of Directors, and

(c) train employees to make them competent to carry out their responsibili-

6. There will be a change in the structure and deployment of staff of the Cooperative Department to enable the effective implementation of the re-organisation pro-posals. The services provided by the Department of Cooperative Development will be re-organised by setting up :-

(a) a Research and Plan-

ning unit and

(b) a Management Advisory Service.

The Research and Planning Unit will be concerned

with the constant study of operations in the Cooperative Movement and with the preparation of plans to effect improvement and development. The Management Advisory Services will consist of a number of officers especially trained in management who will function as management advisors to the reorganised societies. They will also help in the training

of personnel. 7. It will be necessary to establish regional depots of the CWE, at least one for 2. The success of the large each revenue district. It is desirable for the CWE to work out a system whereby uniforn prices will prevail in all regional depots. This will be in the interests of the consumers. There will be no middle tier organisation between the large primary so-ciety and the CWE. When these changes are brought about it will be desirable to amend the constitution of the CWE so as to give elected representation to Cooperative Societies on the CWE Board of Directors, and to distribute profits of the CWE to the large primary socie-ties which will be its customers. The CWE should also contribute a part of its profits to promote Cooperative Development.

> 8. The Ceylon Cooperative Consumers' Union will be re-organised to negotiate for the purchase of locally manufactured goods for the entire Cooperative Movement and to arrange for the supply of such goods direct from manufacturers or their sole distributors to the large primary societies.

> Other apex and District Level Cooperative Unions such as the Cooperative Federation of Ceylon and the Cooperative District Unions will be re-organised and broad-based so as to enable more effective and popular participation in implementing the re-organisation pro-

posals. 9. One of the contributory factors leading to lack of viability of Societies is the insufficiency of profit margins now available at the retail level in these commodities which are price controlled or price regulated. The margins as between the CWE or the FC the large primaries and private retailers will have to be worked out on a more equitable basis than at present. It is proposed to set up a Committee to make suitable recommendations in this regard.

10. In the establishment of large Societies and the location of branches to serve the needs of the community, certain difficulties are likely to arise from lack of suitable buildings for their immediate occupation. As the existing procedures for acquisition are long drawn out, special legislation will be provided for the requisition and vesting of land and buildings in a Cooperative Society pending finalisation of procedures under Government acquisition.

11 Action will be taken to amend the Cooperative Societies Ordinance to pro-vide for speedy and effective action against persons who have embezzled cash and goods of Cooperative Societies. Furthermore it is ex-

pected that the re-organisation of management practices and the appointment of trained and skilled executives on appropriate salary scales will minimise the incidence of dishonest and corrupt practices as well as provide a better service to members. Education of members and of the Branch Committees to watch over the interests of the community will also tend towards the same

12. Summary of Main Proposals

1. The Multi-purpose type of Cooperative Society will continue to be the main instrument of economic, social and cultural development of

the people. 2. The Multi-purpose Societies will be reorganised in large units by amalgamating a number of existing small societies. The large society will operate a number of branches for the convenience of members. Persons served by each Branch will elect a Branch Committee.

3. The Branch Committee will serve as an advisory body in respect of the operations of the branch, entertain and deal with complaints from members, make representations and suggestions to the Board of Directors and the General Manager and organise educational. social, cultural and recreational facilities for members served by the Branch.

4. The meeting of the G: neral Body of the Society will be attended by a certain number of delegates from each Branch.

5. The Branches will prel serve their own individual-ty. The large society wili be truly a people's organisa-

6. Where the population is large enough to render a society economically viable the area of a large society will coincide with the area of the Local Government Body. Where the population is not sufficiently large two or more such areas may have to be included in one society.

The membership will be open to all persons of the age of 18 years and above. The value of a share will be fixed at Re. 1/-. Every person who holds at least one share will have a vote in the election of the Branch Committee and in the election of delegates to represent the Branch at meetings of the General Body.

7. The Board of Directors will consist of 9 elected members, 5 ex-officio members and one nominee of the CCD & RCS. The Branch Committee will be a fully elected body consisting of 9

8. The large primary societies will purchase direct from District Wholesale Depots of the CWE.

9. The assets and liabilities of MPCS Unions will be divided among the large pri-mary societies as also their rights, privileges and con-

tracts.
10. There will be no intermediary organisation between the large primary and the CWE on the one hand and the Food Commissioner on the other.

11. The large primary MP C Society will also be the

wholesale supplier to the will enable the payment of private retailers.

12. Consumer as well as agricultural supply and marketing, credit and, wherever feasible, industrial services will be channelled through the branches of the large primary societies. Social, cultural, educational and recreational activities will be undertaken by the branches.

13. Every large Society will set up a Rural Bank to serve the area of the Society in collaboration with the People's Bank.

14. Wherever necessary and feasible, the industrial and fishing societies will also be re-organised in large

15. There will be no retrenchment of employees in the process of re-organisation. There will, however be re-deployment. New posts at the higher executive levels will provide avenues of promotion to present employees and avenues of employment to unemployed persons.

16. The managerial practices will be reorganised so as to cast managerial responsibility on the General Manager and to provide him opportunities for initiative, while the Board of Directors will be a policy-making and supervisory body.

17. A transferable service will be set up for the general managers, accountants, secretaries and personnel managers of the large primary societies. Large societies

better salaries to employees.

18. Investments of large primaries will be made in conformity with priorities decided upon by the Local Development Council proposed to be established by the Ministry of P.A.H.A. &

19. Education and Extension services of the Cooperative Department will be strengthened and intensified to support the re-organisation programme.

20. A Research and Planning Unit and a Management Advisory Service will be set up in the Department of Cooperative Develop-

21. The law will be amend-

(a) to provide for voluntary and compulsory amalgamation of two or more societies and for the divi-

sion of a Society.
(b) to vest in the CCD & RCS the power to divide the assets and liabilities of a Society and to assign rights, privileges and contracts in the event of division or amalgamation of a society.

(c) to provide for speedy and effective action against persons who have embezzled the cash and goods of Cooperative Societies.

(d) to assist societies to obtain without delay the buildings and lands required for the purpose of carrying on their business and

(e) to make any other provisions necessary for the implementation of this scheme.

TRIPOLI MARKET FOR ALL YOUR REQUIREMENTS OF

JAFFNA M.P.C.S. UNION LTD.

VEGETABLES

Largest Wholesale Cooperative Establishment in the North Authorised distributors for

CEYLON STATE HARDWARE CORPORATION

also dealers in Textiles, Cement, Milk-foods, Groceries, Oilmanstores & Ceramics and all goods distributed by the

COOPERATIVE WHOLESALE ESTABLISHMENT

Address:

74/3, Hospital Road, Jaffna.

Retail Shop at:

15/1, Power House Road, Jaffna.

SOUTH YALPANAM MPCS UNION LTD., KILINOCHCHI.

Phone: 8.

T'gram: "Yarlunion"

We supply Provisions, Textiles, Agriculture requisites and Building materials.

Agents for: Messrs. Shell Company of Ceylon Ltd., Ceylon Nutritional Foods Ltd., B.C.C. Ltd., Elephant Brand Asbestos and Ceylon Petroleum Corporation.

Cooperative Re-organisation

Dear Sir, - A scheme of reorganization for the Cooperative Movement is being finalised and its imple nentation is to be set afoot according to a schedule of workprogramme to be completed within three months, i e. by December. According to the highlights of the scheme some seven hundred odd large primary Societies are to be registered within this period and all the MPCS Unions and MPC Societies are to be liquidated and converted as branches of the New Large Primaries. To all appearances the new Societies in question are to have the characteristics of Cooperative Societies, but apart from the fact they have to be registered under the Cooperative Societies Ordinance, that in a hurry, when one thinks of the amendments to the Rules and the Ordinance contemplated to work the new primaries and the Bylaws proposed for these Societies with wide administrative powers and Executive powers for the nominated officials who are going to form over fifty per cent of the executives, one is compelled to conclude that it is an attempt to stab the cooperative movement in the back and in its place set up a chain of State shops with CWE at the top run by appointed officials, with a sem-blance of "cooperative" in that the consumers attached to each shop is made a "member" with a share valued at Re. 1/- and is given a place in the election of representatives to the general body of the large Primary.

Whatever the contemplated merits of the proposed scheme be, it definitely involves a massive centralized organization, which in the ultimate would degenerate into rigid bureaucratic control and regimentation, subject to monopolistic abuses. Being an organization con-

cerned with the distribution of essential commodities such rigid centralization would lead to other democratic developments as well:

None would deny the fact that a thorough re-organization of the structure of our Cooperative Movement is essential to make it a vital sector of our economy as an independent arm of the State so that it may help in the acceleration of our economic development, but for this one needn't destroy a structure built over fifty years that by the very people of this country, and that according to our social structure and our social ethos. I appeal to the Hon'ble Minister T. B. Illangaratne an experienced politician and who always gave a place to the Move-ment not to allow idealistic visions to blind the realities and take the cooperators into his confidence and study the full implications of the proposed set-up rather than rush through, which will not be in the best interest of the government that has won confidence of all the sectors in this country. I appeal to the Hon'ble Minister to give the cooperators a chance to operate under a newly framed legal structure to work the cooperatives on right business lines and managerial efficiency which is not possible under the present legal frame of the Societies and thereafter think of changing the structure. I appeal to the Prime Minister who has pledged to safeguard democratic institutions in this country to save the Cooperative Movement, a People's Movement from the impending danger of bureaucratic regimentation and uttimate liquidation.

Yours respectfully, COOPERATOR,

Mount Lavinia, 6th Oct. '70.

PROFITS NOT THE MOTIVE

The aim of cooperative societies is not to make profits: it is rather service to the community, declared Mr. S. K Thiraviyanayagam, President Thenmaradchy MPCS Union, speaking at the Union's seminar. Cooperation has become deep-rooted in Jaffina, he said, and has made fair progress, despite certain defects. Referring to the usefulness of seminars, he said the discussions helped clear up doubts and make for greater familiarity with cooperative principles. The chief reason for corruption in the Movement, he said, is that Committees do not perform their duties efficiently: if they did, corruption could be largely eradicated. Mr. T. Murugesu HQI, in-

argurating the seminar said that coooperative education was indispensable for cooperators: that is why the Rochdale Pioneers laid such stress on Cooperative Education. It's very important, he said, that all cooperators know the principles of Cooperation: that's why seminars were held regularly. He stressed that it is only through Cooperation that the

economy can be developed: that's why the Government is giving the Movement all encouragement.

encouragement.

Mr M. Ganapathipillai,
Hony. Treasurer NDCF, said
that seminars sharpen the
knowledge of the participants. Economic viability,
he stressed, is a pre-requisite for the success of cooperatives.

Mr. R. Rajaratnam, President NDCF, said the re-organisation proposals should be considered with an open mind. The Cooperative Movement had always been a People's Movement and it should continue to be so. Referring to the Cooperative Bank, he said it was the backbone of the Movement: therefore it was the bounden duty of cooperators to strengthen it by swelling its deposits.

Mr. E. Sithamparapillai, DRO pointed out that, despite defects and shortcomings, the Movement was playing a significant role in the life of the people. Cooperators should strive to realise cooperative ideals and make them play a part in daily life. But unfortunately not everyone lived up to co-

Coop Movement Should Be People's Movement

The Cooperative Movement should continue to be a People's Movement: we should pave the way for that. We should examine the reorganisation proposals in this light and make suggestions, said Mr S. Coomaraswamy, President, Puloly M PCS Union, speaking at the 11th Annual General Meeting of the Puloly MPCS Union. He pointed out that since in the future Unions would be the wholesale distributors to private dealers, it would be necessary to make arrangements to see that societies were served on one day and private dealers on another.

Mr P. Selvaretnam, Ad. Secretary NDCF said that since Cooperation played such a significant role in the life of the people, the Committee and the employees should work unitedly to run the society efficiently and serve the needs of the people. He suggested that the Union prepare a budget and present it to the general body for approval. He also pointed out that most of the Unions in the North were working at a profit.

Mr. T. Murugesu HQI appealed to the members to strive to develop the Cooperative Hospital at Vallai. He also paid a tribute to the Committee of the Union.

The following were elected office-bearers: Messrs. S. Coomaraswamy (President) and P. Sabaratnam (Vice-President).

SEMINAR AT PALLAI

A seminar cum training class for Cooperative societies in the Pachillapalli division was organised by the Pallai MPCS.

operative ideals. He stressed that they should strive to set up model cooperative villages in the area: that should be their aim.

Mr. P. Selvaretnam, Ad. Secretary NDCF, emphasised that the development of a nation depends on the development of the villages. The importance of the Cooperative Movement could be realised from the fact that in almost every country, whatever the form of government, it was given an honoured place.

Mr. V. N. Navaratnam M.P. said the Cooperative Movement was on the threshold of change. The Cooperative Movement was an independent Movement and its independence should be jealously guarded. It is the duty of cooperators, he said, to expose faults and corruption but false complaints should not be made for extraneous political or personal reasons. Pointing out that the I.L.O. had come to the conclusion that it was only through the Cooperative Movement that the workers and peasants could be elevated, he urged cooperators to agitate for the enshrinement of cooperative principles in the new constitution.

10TH AGM

The 10th Annual General Meeting of the Navagiri M PCS was held recently, presided over by Mr. K Sundaramoorthy.

The Society, which has a nembership of 361, handled during the period 1-5-68—30-4-69 Rs. 259,570/83 cts. worth of red onions. The Consumer Section had a turnover of Rs. 48,757/21 cts. The turnover in the textile section was Rs. 7,376/27 cts. It also handled Rs. 40,358/worth of seed potatoes.

It has a share capital of Rs 26,111/- and members' savings amount to Rs 36,-671/56 cts. Its statutory re-

GOOD SERVICE

The Branch Depot opened by the Vali West MPCS Union at Tholpuram Market is proving a boon to the residents of the area: they are able to get all the goods they need at reasonable prices.

The Depot is housed in the building belonging to the Tholpuram Central Coop Stores Society The Depot will soon undertake the sale of textiles.

serve stands at Rs. 11,569/43 cts. and the general reserve at Rs. 17,468/09 cts. During the period under review the Society suffered a nett loss of Rs. 1,657/64 cts.

For the WELFARE OF YOUR FAMILY

For the DEVELOPMENT OF YOUR COUNTRY SAVE in your BANK....

THE JAFFNA COOPERATIVE PROVINCIAL BANK LTD.

SAVINGS DEPOSITS :-

Interest at the rate of $4\frac{1}{2}\%$ is allowed from 1-2-70. Arrangements can be made to withdraw funds from this Account daily.

FIXED DEPOSITS :-

From 9-2-1970 on New Deposits the following rate of interest will be payable:—

(1) On deposits for 12 months 43%.

(2) On deposits for 5 years and over 5½%.

(3) On deposits for 10 years and over 6½%.
RECURRING DEPOSITS:—Rate of Interest 6%.

Under this Scheme Deposits are received for 60 months, 81 months and 120 months. The minimum deposit will be Rs.1/- per month which after the end of 60 months will earn Rs.70/-; after the end of 81 months, will earn Rs 100/- and after the end of 120 months, will earn Rs. 163/-

10 Years' Savings Certificates -6½%. Societies Security Deposits -4½%.

PAWN BROKING—Pawn Broking is done at all our Branches. Repayment by instalments is allowed.

BRANCHES:

Jaffna—Paranthan—Chunnakam Pt. Pedro (Nelliady)—Chavakachcheri— Chankanai—Kayts—Vali-East (Averangal)

HEAD OFFICE: 59, MAIN STREET—JAFFNA.

For Speedy Discharge and
Safe Delivery
Jaffna District

Co-operative Harbour Services
Union Ltd.

25, Front Street,

JAFFNA.



- STEVEDORES AGENTS
- LANDING CONTRACTORS
- FORWARDING AGENTS

TELEPHONE No. 590

Eastern Province Agricultural Cooperative Union Ltd.

No. 64, Bar Road, Batticaloa & Karaitivu MAIN DEALER FOR MASSEY-FERGUSON TRACTORS & IMPLEMENTS

SALES O SERVICE O SPARES
Electric & Oxygen Welding Undertaken

T'phone:—257, Batticaloa

T'gram :- "Service"

T'phone:—10, Nintavur

Printed at Coop. Printing & Publishing Socy. Ltd., Main Street, Jaffina and published by the Northern Division Cooperative Federation 1.td., No. 12 & 14, Kankesanthurai Road, Jaffina. 15-10-1970

ிநற்செய்கைக் கடன் தொகையில் வீழ்ச்சி

யாழ்ப்பாண கூட்டுறவு மாகாண வங்கி 1970/71 ல் பெரும்போக நெற் செய்கைக்காக 15 லட்சம் ரூபாவினே கடகை வழங்கியுள்ளது. பெரும்போக கெற்செய்கைக்காக இவ்வங்கி மேலும் 5 லட்சம் ரூபாவின கடனுக வழங்க இருக்கிறது. 1969/70 ஆண்டில் பெரும்போக காலத்தில் இவ் வங்கி 27 லட்சத்து 50 ஆயிரம் ரூபாவினே நெற்செய்கைக்கு கடதை வழங்கி யுள்ளது. இவ்வருடம் ி<u>நற்</u>செய்கைக்**க**டன் குறை 555 றகு தவணே தப்பாது செலுத்தத் தவறியவர்கள் கடன் பெறத்தகுதியற்றிருப்பதே காரணமாகும். 1969/70 பெரும்போக நெற்செய்கைக்கு வழங்கப்பட்ட கடனில் ஏறத்தாழ 45% தவணேதப்பிய கடன்களாக இருக்கின்றன.

1970 ஆம் ஆண்டு சிறு போக நெற்செய்கைக்கு வங்கி ரு. 267,000 - வழங்கியது. இக்கடன் இப்போது அறவி டப்பட்டுவருகின்றது.

68 69 வருடத்தில் 20 லட் சம் ரூபாவிற்கு சற்று அதிக மாக இவ்வங்கி சின்ன வெங் காயச் செய்கைக்காக வழங்கி

யுள்ளது: இதில் தவனே தப் பிய கடன் 1.6% ஆகும்.

69/70 ஆண்டில் சின்ன வெங்காயச் செய்கைக்கு செய்கைக்கு ரூ. 2.517,000 வழங்கப்பட டது தவணே தப்பிய கடன்

68 69 இவ்வங்கி மிள காய்ச் செய்கைக்கு 🤭. 773, 493 வழங்கியத. இதில் தவணே தப்பிய கடன் 12%.

69/70ல் கடஞ்சு ரூ. 1,185, 000 வழங்கியது. இதில் மொத் தமாக தவணே தப்பிய கடன்

68 69 வருடத்தில் உரு கோக்கிழங்குப் பயிர்ச்செய் கைக்கு வழங்கப்பட்ட கடன் ரு. 339,747. தவண் தப்பிய J. L. 651 . 3%.

69 / 70 ல் இவ்வங்கி ஆ. 663,959 -வழங்கியுள்ளது. தவணே தப்பியகடன் 37%

தவணே தப்பிய கடனுக்காக கூப்பன் பறிமுதல் செய்யப் படமாட்டாது என்பதனைவே தான் தவணே தப்பிய கடன் கள் அதிகரித்துள்ளதென விட யமறிந்த வட்டாரங்கள் தெரி விக்கின்றன. தவஃணதப்பிய கடன்களுக்காக கூப்பன் பறி முதல் செய்யப்படும் என்பது நடைமுறையில் இருந்தபோது கட**்ன அறவி**டுவதில் யாழ்ப் பாணம் முன்னணி வகுத்த தென மேலும் அவ்வட்டா ரங்கள் கட்டிக்காட்டுகின்றன. சில கமக்காரர் தாம் இக்க டன் களேத் திருப்பிக் கொடுக் கத்தேவையில்வே அரசாங்கம் அவற்றை கழித்தெழுநிவிடும் என்று எண்ணுகின்றனர் என மேலும் அவ்வட்டாரங்கள் தெரிவிக்கின்றன.

கைட்டுறவு தனிப்பட்ட முறையிலும், கூட்டு முறையி மூலமே மக்கள் நேரடியாக அபிவிருத்தியில் ஈடுபட் மடி லும் 'எல்லோருக்கும் பாது யும் என்று சுட்டிக் காட்டி காப்பான சிறந்த வாழ்வை அளிக்கிறது என தென்ம யுள்ளது என்பதை எடுத்து காறிய அவர், குட்டுறவுத் தத் ராட்சி மேற்கு ப. நோ. கூ. துவாழம் நடைமுறையும் கூட் டுறவு புனரமைப்பின்போது ச. சமாசத் சுவேவர் திரு. காக்கப்பட வேண்டும். கூட்டு N. பொன்னம்பலம் மேற்படி சப்பாசத்தின் கருத்தரங்கில் றவு அரசின் ஏவற்பெண்ணு * குறிப்பிட்டார். மாறுது கண்காணித்துக் எமது உடம்பில் ஒடும் உதி ரம் போல கூட்டுறவு எமக்கு கொள்வது கூட்டுறவாளர் களது கடமை எனதெடேர்

கூட்டுறவே எல்லோருக்கும்

मिण्रांक भाग्राक्षिक केंग्रांक

விளங்க வேண்டும். அப்போது

தான் அதன் மூலம் சிறந்த பயனே நாம் பெற முடியும்

என்று மேலும் • ரையாற்று

கையில் அவர் குறிப்பிட்டார். கூட்டுறவுக் கோட்பாடுச**ின**

எல்லோரும் தெரிந்து

கொள்ள வேண்டிய அவசியத்

தினே அவர் வற்புறுத்துகை

யில் கருத்தரங்குகள் அடிக்

கடி சமாச மட்டத்திலும்,

சங்க மட்டத்திலும் நடாத்த

வேண்டும் என்று கட்டிக்காட்

வைத்த காரியாலயப் பரிசோ

தகர் திரு. த. முருகேசு பேசுகையில் கூறியதாவது:

கூட்டுறவாளர்களுக்கு கூட்

டுறவுக்கல்வி அவசியமானது.

எனவே கருத்தரங்கு களேயும்

பயிற்சி வகுப்புகளேயும் அடிக்

கடி நடாத்த வேண்டும். கல்வி வாழ்நாள் முழுவது மே கற்க வேண்டியகாகும்.

சில வேளேகளி: பெரிய கூட்

டுறவாளர்கள் கூட கூட்டுற வின் அடிப்படைக்கோட்பாடு

களே அறியா தவர்களாக இருக்

திரு. வ. ந. நவரத்தினம்

பேசுகையில் வளர்ச்சியடை

ந்து வரும் நாடுகளின் வளர்

சிக்கு கூட்டுறவு சிறந்த ஆயு

தம். குறிப்பாக கமக்காரர்க

இதில் சேர்ந்து திட்டமிட்டு

பணிகளேச் செயற்படுத்து

வார்களேயானுல்தான் பொ

ருளாதார அபிவிருத்தி பெற

முடியும் என்று குறிப்பிட்

டார். அணத்துலக தொழில்

நிறுவனம் கூட்டுறவு இயக்கம்

தொழிலாளர்களும்

நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்

கருத்தரங்கை ஆரம்பித்து

கூறியதாவது:

திரு. கு. நேசையா பேசு கையில் பலகினேச் சங்கங்க**ி**எச் கொண்ட ஒரு பெரிய சங்கத் தினே அமைக்க இருப்பது விருப்பத்தக்கது. ஆணை உயிர் த்துவமான ஒற்றுமையை வளர்ப்பதற்கு ஒரு கிராமத் திற்கு ஒரு சங்கம் நிறுவப்பட வேண்டும் என்றுர் ப. நோ. கூ. ச. சமாசங்கள் இனிமேல் இயங்கமாட்டா என்ற தீர் மானத்தையிட்டு அவர் வருத் தம்தெரிவித்தார். கிராமங்கள் மறுமலர்ச்சியடைந்து வேண்டும் என தொடர்ந்து பேசுகையில் அவர் கூறினர்.

ந்து போசுகையில் வலியுறுத்

வ. ஐ.மே. சபைத் தஃவர் திரு. இ. இராசரத்தினம் பேசு கையில் இன்று கூட்டுறவு இயக் கம் பூரணத்துவமானசுதந்திர முடையதாக இல்லேயென்ருல் கூட்டுறவாளர்களே அதற்குக் குற்றவாளிகள் என்றுர். கூட் டுறவு இயக்கம் உண்மையில் ஒருமக்கள் இயக்கமாக விளங்க வேண்டுமாளுல் கிராமங்கள் புத்துயிர் பெற வேண்டும் என மேலும் பேசுகையில் அவர் கூறிஞர் கூட்டுறவு இயக்கம் வடபகு தியில் வாழ்பவர்களின் வாழ்வில் இரண்டறக் கலந்து விட்டது. எனவே அதைப் போற்றி ஊக்கமுடன்வளர்க்க வேண்டும் என அவர் வற்புறுத் திரை. தொடர்ந்து பேசுகை யில் கூட்டுறவு புனரமைப்பு முறையினே ஊன்றி நோக்கி ஆக்கபூர்வமான கருத்துக்கள தெரிவிக்குமாறு கொண்டார். கூட்டுறவு வங்கி யில் எல்லோரையும் சேமிக் கும்படி வலியுறுத்தி தனது உரையை முடித்தார்.



15 - 10 - 1970 யாழ்ப்பாணம்

கூட்டுறவு மறுசீரமைப்புத்திட்டம்

உட்டுறவு இயக்கத்தை **மறு**சீரமைத்து அதற்குப் புத்துயிரெளிக்க அரசாங்கம் வகுத்துள்ள திட்டத்தின் நோம் இப்பத்திரிகையிலே ஏற்கெனவே வெளியிட்டிருந்தோம், அதனேக் கூட்டுறவாள**ர்கள்** ஆராய்ந்து தமது கருத்துக் களே தெரிவிக்கும்வரை நாம் அதுபற்றி எதுவும் விரிவாகக் கூறவிரும்பவில்லே. வ. ஐ. மே சபை மறுசோமைப்புத் திட் டம் பற்றி அண்மையிலே ஒரு மகாநாட்டை கூட்டி அங்கு நிறைவேற்றப்பட்ட தீர்மானங்களே அரசாங்கத்திற்குச் சமர்ப்பித்திருக்கிறது.

பழையன கழிதலும் புதியன புகுதனும் இயற்கை நியதி என்பதனே நாம் நன்குணாவோம். கூட்டுறவு இயக் கத்தினேப் பலப்படுத்த அரசாங்கம் வகுத்துள்ள திட்டத் தினே வடபகுதிக் கூட்டுறவாளர்கள் பொதுப்படையாக வரவேற்கின்றனர். ஆஞல் அதே சமயம் கூட்டுறவு இயக் கத்தின் குடியாட்சித் தன்மையினப் பேணுவதற்கு அர சாங்கம் சில நடவடிக்கைகளே மேற்கொள்ளவேண்டும் என நாம் வற்புறுத்த விரும்புகின்ரும்

உத்தேச நட்டத்தின்படி பெரிய ஆரம்பச் சங்கத்தின் நெறியாளர் குழு 15 பேரைக் கொண்டதாய் இருக்கும். இதில் 9 பேர் பொதுச் சபையால் தெரிவு செய்யப்பட்ட வர்கள், 5 பேர் பதவி வழி உறுப்பினர், ஒருவர் கூட்டு நவு ஆக்க ஆணேயாளரால் நியமிக்கப்பட்டவர். இவ்வ மைப்பிலே ஒரு மாற்றம் செய்யவேண்டும் என கூட்டுற வாளர் ள் விரும்புகின்றனர். நெறியாளர் குழுவிலே பணி யாளர்களால் தெரிவுசெய்யப்பட்ட ஒருவர் இடம்பெற வேண்டும். அத்துடன், அரசாங்கத்தால் நியமிக்கப்பட்ட நெறியாளர், நெறியாளர் குழுக்கூட்டங்களிஃல கலந்து தமது ஆலோசனேகளேயும் புத்திமதிகளேயும் கூறலாம் ஆணல், அவர்களுக்கு வாக்களிக்கும் உரிமை இருக்கலா காது, குடிபாட்சி முறையிலே தெரிவு செய்யப்பட்ட நெறி யாளர் குழுவிற்கு இதுவே பொருத்தமானதும் கூட.

ஆரம்பச் சங்கங்கள் ஒன்றேட்டன்று பிணக்கப்பட்டி ருந்தால்தான் அவை முன்னேற முடியும். இப்பிணேப்பை ஏற்படுத்துவதற்கு மாவட்ட சமாசங்கள் இன்றியமையா தன. மாவட்ட சமாசங்கள் நிறுவப்பட்டால் அவை சங் கங்களின் நடவடிக்கைகளே ஒருங்கிணேத்து அவ்வப்பகுதி யின் கூட்டுறவு அபிவிருத்திக்கு திட்டங்களே வகுக்கலாம். அத்தாடு அவை சங்கங்களின் விளேபொருள்களேச் சந் ன தப்படுத்துவ தற்கு உதவி, சங்கங்களுக்கு வேண்டிய நேரங் களில் வல்லுநரின் உதவிகளேப் பெற்றுக்கொடுக்கலாம். மேலும், தேவை ஏற்படும் போது மாவட்ட சமாசங்கள் புதுச்சங்கங்களே நிறுவுவதற்கு உதவலாம். கல்வி, பிரிவாக் கச் சேவைகளேயும் இம்மாவட்ட சமாசங்கள் மேற்கொள்

ஒவ்வொரு மாவட்டத்திலுள்ள கூட்டுறவுப் பணியாள ருக்கு ஒருங்கிணக்கப்பட்ட மாவட்டசபை உருவாக்கப் படல்வேணடும். இத்தகைய தரப்படுத்தப்பட்ட மாவட்ட சேவையை நிறுவுவதற்கு ஒரு மாவட்ட சேவைச்சபையை நிறுவ மாவட்ட சமாசங்களுக்கு உரிமை இருத்தல்வேண் டும். இச்சபையிலே பணியாளரால் தெரிவுசெய்யப்பட்ட ஒரு பிரதிநிதியும் இடம்பெறல் வேண்டும். இச்சபையே பணியாளரின் நிரமனம், பதலி உயர்வு, இடமாற்றம், உப காரச்சம்பளம், காறுபாறு, சகாயநி தி ஆகியவற்றிற்குப் பொறுப்பாய் இருக்கும்.

புதுச்சங்கங்கள் நிறுவுவதற்கு அரசாங்கம் உடனடி யாக நடவடிக்கைகளே மேற்கொள்ளவேண்டுமென நாம் வற்புறுத்த விரும்புகின்றேம். அவ்வாறு செய்தாற்றுள் மாற்றங்கள் சுமுகமாக நிகழ்வதோடு இடைக்கால நெறி யாளர் குழுக்களே நிபமிக்கவேண்டிய நிர்ப்பந்தமும் எழாது.

வடபகுதி கூட்டுற பாளர்களின் ஏகமனதான இக்கருத் துக்களுக்கு அரசாங்கம் செவிசாய்த்து ஆவன செய்யும் என நாம் எதிர்பார்க்கிழேம்.

சங்கங்களின் அக்கறை मणामक्रिका वालामिन

இப்பகுதியிலுள்ள சங்கங்க ளுக்கு இச்சமாசத்தில் அதிக அக்கறை இருக்கிறது என வலி கிழக்கு ப. நோ. கூ. ச. சமாசத்தின் 26 வது வருடாந் தப் பொதுக்கூட்டத்தில் கூட்

டுறவு உதவி ஆக்க ஆஃணயா ளர் இரு. V. கனகசபைபே கையில் கூறிஞர். இச்சமாசத் தின் மெச்சத்தக்க வளர்ச்சிக் குக் காரணம் நிருவாக சபை யின் முயற்சியே என மேலும் அவர் பேசுகையில் கூறிஞர்.

பொருள்களப் பெறுவது கஷ்ட

யாழ்ப்பாணம் ப. நோ. கூ. ச. சமாசம் 1-1-68— 3-1 69 aumy on 124,239/17 ஐயும் 3-1-69 - 2-1-70 வரை ு. 190,247/74 ஐயும் சுத்<u>த</u> இலாபமாகப் பெற்றுள்ளது. இச்சமாசம் தனக்கென சொந் தமாக ஒரு கட்டிடத்தைக் கட்டுவதற்கு 20 பரப்பு காணியை இப்பொழுதுள்ள சமாசக் கட்டிடத்திற்கருகா மையில் வாங்கியுள்ளது. இந் நிலத்தில் திறுவப்படும் கட் டிடத்தில் இச்சமாசம் பெரும் வியாபாரத்தின் மேற்கொள் வதோடு மின்தறி நிலேயத்தி னேயும் அமைக்க நடவடிக்கை எடுத்துவருகிறது.

1968 ம் ஆண்டு முடிவில் 138,165 நுகாச்சியாளர்கள் இணேக்கப்பட்டிருந்த இச்ச

மாசத்தில், 1969 ம் ஆண்டு முடிவில் 141,340 நுகர்ச்சி யாளர் இணக்கப்பட்டுள் ளார்கள். 1967 ம் ஆண்டு 1968, 1969 ம் ஆண்டுகளின் முடிவில் இருந்த பங்குகளின் பெறும் இ முறையே ரூ 36,320/30 39,039/33, 39,139,33 Maio.

மேற்படி விபரங்களே தனது இருபத்திநான்காம் இருபக் தைந்தாவதுவருடாந்த அறிக் கையில் தெரிவித்துள்ள இச் சமாசம், பங்கீட்டு உணவுப் பொருள்கள் விட மற்றும் பொருள்களேப் பெறுவது எமக்கு மிகவும் க்ஷ்டமாக இருந்தது என்றும் அவ்வறிக் கையில் துறிப்பிடப்பட்

வ. ஐ. மே. சபை கௌரவ காரியதரிசி திரு.சு. கந்தையா பேசுகையில் இச்சமாசம் வ. ஐ மே. சபையின் பணிக ளுக்கு நல்ல ஒத்துழைப்பைத் தந்துள்ளது இதன் வளர்ச் சியைக் கண்டு பெருமிதமடை கின்றேன் என்றுர்.

காசியாஸ்யப் பரிசோதகர் திரு. T. முருகேசு பேசுை வில் இச்சமாசத்தின் இருவ ருட கணக்குகளோப் பார்க்கை யில் இதன் நல்வளர்ச்சியை அறிய முடிவதோர நல்ல எதிர்காலத்தையும் நோக்க முடிகிறது என்றுர்.

திரு. தி. **ப**ரமானந்தராசா நன்றி தெரிவிக்கையில் வ. ஐ. மே. சபை இருக்கும் வரை இப்பகுதியில் கூட்டுறவு இயக் கம் காக்கப்படும் என்றுர்.

[தொடர்ச்சி 8. ம் பக்கம்]

ஒலி மூலம் மனத்திரையில் காட்சிகள்

ஒரு நாடகத்தின் மேடை யில் நாம் யில் நாம் பார்க்கும் போது அதில்வரும் காட்சி ஜே.டி கோகன், நடிகர்களின் நடிப்பு, அவர்களின் தோற்ற அழகு சங்கீதம் முதலியவற்றை கண்டு கேட்டு இன்புறுகின் ரேம். நாடகம் என்**னு**ம் ளும். நாடகம் என்**னு**ம் போது மேடையில் நடிக்கும் மேற்படி பண்புகள் செறிந்த நாடகங்களின் தோற்றங்களே முதலில் எமக்குத் தோன்றும். இந்நாடகங்கள் சகல நுண்கலே களேயும் தன்னகத்தே கொண் டிருக்கின்றன. இவற்றில் ஏதாவது ஒரு கலேயைசம் மட்டமாக இருந்தாலும் மக் கள் ஏனேயவற்றைப் பார்த்து நாடகத்தின் கதையை ஓரள வாவது புரிந்து கொள்ள முடியும். அதே வே**ளே**யில் சில நடிகர்களின் தோற்றங் கள் அழகாகவும் எடுப்பாக இருக்கும். ஆனுல் அவர் களின் நடிப்பு அவ்வளவு இயற்கையாக அமையாகிருக் கும். சில நடிகர்களின் பாட்டு தேவகானமாக இருக்கும். அவரின் தோற்றம் ரசிக்கக் கூடியதாக இருக்காது. இவ் விதமாகமேடை நாடகங்களே நாம் பார்க்கும் போது பல காட்சிகளே நேரில் பார்த்தும் உரையாடல் பாடல்களேக் கேட்டும் அனுபவிக்கிரும். ஒரு **நடிகையின் ந**டிப்பு சோபிக்கவில்லே. பாட்டும் அவ்வளவு கேட்கக்கூடியதாக இல்லே. ஆஞல் அவள் பேரழ கியாக மேடையில் ஜொலிக் கிருள். அவளின் அந்தப் பேர ழகு, அவளின் நடிப்பு பாட்டு ஆகியவற்றின் குறைபாடு களே மக்களுக்கு அதிகம் புலப்

படுத்தாது தடுத்துவிடுகிறது. வானெலி நாடகம் புதிய தனித்தன்மை வாய்ந்த கலே. ஒலி மூலமே மக் கள் அந்நாடகக் உதைகளே தமது அகக்கண்களால் பார்க் கிருர்கள். எனவே அதற்கான கதை அமைப்பு, வசனம் ஆகி யன ஒலி மூலம் எடுத்துக் கொண்ட கதையினே மக்கள் மனதிலே பதியச் செய்யக் கூடிய விதமாக நுண்மையாக எழுதப்படவேண்டும். இந் நாடகத்தில் பிறக்கும் ஓலி நாடகம் கேட்பவரைக் கவர் ந்து அதை மேலும் சேட்டுக் சொண்டிருக்கும் ஆவலேயும் கலேச் சுவையையும் ஊட்ட வேண்டும். மேடை நாடகத் தில் தோன்றும் பெண் நன்றுக நடியாவிட்டாலும் அவளின் ஒயிலான தோற்றமும் அழ கும் மக்களே எப்படியோ கவர்ந்து விடுகின்றன. அவள் மீதுள்ள குறைபாடுகளே அவர் கள் மறந்து விடுகின்றனர். தில் பிறக்கும் ஒலி மூலமே அவள் அடி அவள் அழகானவள் என்பதை நாம் உணர வேண்டும்; அவள் குரலினிமையை அறிய வேண் டும்; அவளின் குணுதிசயங் களே உணரவேண்டும்; கதை யினே உணர வேண்டுப். என வே வாணெலி நாடகத்தில் பிறக்கும் ஒலி இத்தகைய சக் தியில்லாது விடுமானுல் அதை நாம் ரசிக்கவே முடியாது. முழுக்க முழுக்க ஒலியே எமக்கு நாடகத்தை மனதிலே பதிக்கிறது. அதற்கு எடுத் துக்கொண்ட கதை வச**ன**ம் மூலமே விளக்கக் கூடியதாக இருக்கவேண்டும். வசனத்தை அமைக்கும் போது அந்த வசனங்களே நாடகக் கதை யினே மக்களுக்கு விளக்க வேண்டும் என்ற உண்மையின ம**ற**க்கக்கூடாது. மேடை நாடகத்தில் அனுவசியக் காட் இயொன்று வந்தால் அலுத்துக் கொண்டு ஒருவித மாகப் பார்த்து பின்பு வரும் நல்ல காட்சிகளேப் பார்க்கி ரேம். ஆஞல் வாறெலி நாடகத்தில் ஒரு வார்த்தை அனுவசியமாக வரக் கூடாது. வசனமூலம் நாடகக்

கொண்டிருக்கும் மக்களுக்கு இது குழப்பத்தை யும் கீளப்பையும் ஏற்படுத்து கின்றது. மேடைநாடகத்தில் அனுவசியக் காட்சிவந்தாலும் பார்ப்பதற்கு ஏதோ முன்னுக்கு நிகழ்ந்து கொண்டிருக்கிறது வா இெலியில் அப்படியல்ல அளுவசிய வசனங்கள் வந்தால் எல்லாம் ஒரே குழப்பம்தான். அவர்கள் வசனத்தின் துணே கொண்டு தானே காட்சிகளேப் பார்க்கிறுர்கள். அந்த வசன மே பலமற்றதாயிருந்தால் அது வாஞெலி நாடகமாக வேயிராது. எலியின் திண்மை யும், செழுமையுமே வானெலி நாடகத்தின் வெற்றிக்கு உறு துணேயாகும்.

அது போலவே வானெலி யில் பேசுவதும். நாம் ஒரு கட்டுரையை எழுதினைல் அதி லுள்ள விளங்காத பகுதிகள ஒரு முறையல்ல பல முறை யும் திரும்பத்திரும்பப்படித்து விளங்கிக் கொள்ளலாம். மேடையில் ஒருவர் பேசும் போதும் விளங்காததை அவ ரிடம் நேரடியாகக் கேட்டு கொள்ளலாம். அறிந்து வானெவிப் பேச்சைக்கேட் கும்போது இதெல்லாம் எமக்குச் சாத்தியப்படாது. எழுதுபவர் ஒருவரியில் சொல் லவேண்டிய தனது கருத்தை 'இழுத்தோ' அல்லது அலங் கார அடைமொழிகளே அதிக மாகக் கையாண்டோ எழுத லாம்.வாசகர்படித்து அவர்க ருத்துக்களே உணர்ந்து கொள் வர். வாணெவிப் பேச்சுகளேப் பேசும் போது பேச்சின் அடிப் படைக் கருத்துக்களேச் சுமந்து வருவனவாகவே சொற்கள் வலிவானதாகவும், செழுமை யானதாசவும் அமையவேண் டும். அதேவேளேயில் மக்க ளேக்கவரவல்ல தெளிந்த சொற்களேக் கையாள வேண் டும். சொற்சிக்கனம் வானெ லிப் பேச்சில் இருக்க வேண் டும். அதேவேளேயில் அவை எடுத்துக் கொண்ட கருத்தை விரிவாகப் புலப்படுத்தக்கூடி யதாக இருக்க வேண்டும்.

நாடகத்தை வானெலி அதிலிருந்து பிறக்கும் ஒலி மூலம் மனக்கண்ணில் காண் கிரும். வானெலிப் பேச்சின் கருத்தை அதில் கையாளப் படும் சொற்களின் வலிமைத் திறக்தால் மனதில் பதித்துக் ்காள்கின்றும். எனவே இந்த இருதுறைகளும் சிறக்க எழுத்தாளனின் தியமை பெரிய பங்கினே வகிக்கிறது. இக்கலேயின் கோட்பாடுகளுக் அமைய அவன் எழுத்துக்களே ஆள வேண் டியவனு பிருக்

இலாபம்

துணுக்காய் ப. நோ கூ சங்கம் 1-1-69-31-12-69ல் ரூ 1,657 65ஐ சுத்த இலாப மாகப் பெற்றுள்ளது. 152 அங்கத்தவர்களேக் கொண்ட இச்சங்கத்தில், 761 பு ் தீட்டுப் புத்தகங்கள இருக்கின்றன. மேற்கு விக்க காலத் தில் ரூ 1,444/90 பங்குப் பணமாக சேர்க்கப்பட்டுள்ளது. இவ் விபரங்களே இச்சங்கத்தின் 21 ஆம் வருடாந்த எண்பார்வை அறிக்கை தெரிவிக்கின் றது.

இலாபம்

அராலி தெற்கு, கிழக்கு ப. நோ. கூ. சங்கம் 29-12-68-27-12-69 காலத்தில் ரு 617 90 ஐ சுத்த இலாபமாகப் பெற்றுள்ளது மொத்த இலா பங்களாகவெங்காய வியாபா ரத்தால் ரூ.1057 02 ஐயும் நுகர்ச்சிப் பொருள்களால் நுகர்ச்சிப் பொருள்களால் ரூ 5599 72 ஐயும், புடவை யால் ரூ 1221 91 ஐயும் பசவோ யால் ரூ112/80 ஐயும், கிருமி நாசினியால் ரூ 64 54 ஐயும் காட்சிகளே தமது மனதிலே பெற்றுள்ளது.

மக்கள் தொகைப் பெருக்கம்

6டும்ப நல்வாழ்வுத் திட்ட இயக்கத்தைக் கருத்தடை இயக்கம் என்று கூறுவது தவ ருகும். இயற்கை முறைகளில் பனிதன் தவேயிடுவனதப் பற் றியது கருத்தடை. ஆனுல் இயற்கை தந்துள்ள வசதி களே மனிதன் நிட்டமிட்ட வகையிலும் அதிக நன்மை பெறும் வகையிலும் அனுப விப்பதற்கு குடும்பத் திட்ட

இயக்கத்தின் மூலம் நாம உதவி வருகிரும். குடும்பக் கட்டுப்பாடு அண் மையில் தோன்றிய ஒரு புதி_ கோட்பாடாகும். அபிவிருத் திக்கும் முன்னேற்றத்துக்கு மான திட்டத்தின் பிரிக்க முடியாத ஒரு பகுதி. எல்லாத் திட்டங்களும் உலகில் கிடைக் கும் ஆதாரங்களேயும் அவற் றை மக்களிடையே சமமாகப் பகிர்ந்தளிக்க வேண்டிய அவ சியத்தையும் கருத்தில் கொள்ள வேண்டும். எனவே, நமது குடும்பம் அதிக மகிழ்ச் சியையும் சுபிட்சத்தையும் அடையக்கூடிய வகையில் தனது வாழ்க்கையை எவ் வாறு நடத்தப்போகிறது என் பதை நாம் எண்ணிப் பார்ப்

பது அவசியமாகும்.

வசதி, வேலே வாய்ப்பு ஆர்ய வை போதிய அளவுக்கு இருக்க வகை செய்யவேண் டும். இவற்றை உடனடியாக உறுதி செய்ய முடியாமல் போனல் குழந்தை பிறப்பதை தள்ளி வைப்பதிலும் குடும் பத்தை நன்கு கவனித்துப் பேணுவதற்கு இயலும் வகை யில் அதன் அளவைக் கட்டுப் படுத்துவதிலும் எவ்விதத் தீங்கும் இல்லே. இந்த உலகில் செய்யக்கூடிய விவேகமான காரியம் இது ஒன்றுதான். 1850-ஆம் ஆண்டில் 100 கோடியாக மக்கள் தொகை அதிகரிப்பதற்கு பல்லாயிரம் ஆண்டுகள் பிடித்தன. அதற்கு அடுத்த எண்பது ஆண்டுகளில் மேலும் ஒரு 100 கோடி அதி கரிக்கும் வகையில் தவறு ஏற் பட்டிருக்கிறது. முப்பது ஆண்டுகள் கழித்து 1960-ஆம் ஆண்டு வாக்கில் மேலும் ஒரு 100 கோடி மக்கள் அதிகரிக் கும் வகையில் நிலேமை மோச மாகியது. மக்கள் தொகைப் பெருக்கத்தின் வேகம் பீதி ஏற்படுத்துகிறது. இன்னும் பதினுறு ஆண்டுகளில் மேலும் 100 கோடி மக்கள் உலகில் தோன் றிவிடுவார்கள்.

முன்னேற்றற்கை தொகைப் பெருக்கம் மங்கச் செய்து வருகிறது. 1965-ஆம் ஆண்டிலிருந்து 1980-ஆம் ஆண்டு வரையில் அபிவிருத்தி அடைந்து வரும் நாடுகள் தங்கள் மொத்த உணவு சப்ளேயை 75 சதவிகிதம் அதி கரித்தாக வேண்டும் என்றும், 1965-முதல் 2000 ஆண்டு வரையுள்ள காலத்தில் 225 சதவிகிதம் அதிகரிக்க வேண் டும் என்றும் உணவு விவசாய ஸ்தாபனம் மதிப்பிட்டிருக் கிறது.

வேல்யில்லாக் கரங்கள்

அபிவிருத்தி அடைந்தி வரும் நாடுக்ளில் வேலே தேடிவரும் இளஞர்களின் எண்ணிக்கை பெருகிவரும் வேகத்தைப் பார்த்தால் அவர்களில் பாதிப்பேருக்கா வத வேலே வாய்ப்புக்கள் தோற்றுவிக்கப்பட வேண்டும். வருங்காலத்தில் இது மேலும் அதிகரிக்கும்.

கட்டுப்படுத்தாத மக்கள் தொகைப் பெருக்கத்தினுல் பொருளாதார பிரச்சினேக ளும் அரசியல் நெருக்கடிகளும் தோன்றுகின்றன. ஒரு நாட்

20ஆம் நூற்குண்டின் ஒரு பிரச்சின

இந்தப் பரந்த சூழ்நிலே யில் திட்டமிடும்போது நமது குடும்பக் கட்டுப்பாட்டு முயற் சிகளும் தேசிய முக்கியத்து வத்தை அடைகின்றன நாட் டின் அபிவிருத்தியையும் குடும்பத்தைச் சேர்ந்த ஒரு வருக்கு கிடைக்கக்கூடிய வசதி கள்யும் தனிப்பட்ட குடும்பங் கள் முழுமையாகக் கருத்தில் கொள்ளாவிட்டால், விருத்தித் திட்டங்கள் அடைய விருக்கும் இலட்சியங்களே மக கள் தொகைப் பெருக்கம் பயனற்றவையாகச் செய்து விடக்கூடும். இந்தக்கருத்துத் தான் பல சங்கங்களேயும் அர சாங்கங்களேயும் குடும்பக் கட்டுப்பாடு சம்பந்தமான மக்கள் இயக்கத்தைத் துவக் கும்படி வலியுறுத்தியிருக் கிறது.

குடும்பக் கட்டுப்பாடு திட் டத்தைத் தேசிய நிலேயிலும் மேற்கொண்டுள்ள முதல் நாடு இந்தியா தான். இந்த இயக்கம் குடும்பத்தின் சமூகப் பொரு ளாதார பொறுப்புக்களேக் கட்டுப்பத்துவதற்கு முயலு கிறது. ஒரு குடும்பத்தில் பிறக் கும் ஒவ்வோரு குழந்தைக்கும் வீடுவசதி, கல்வி. சுகாதார

தாற்றுண்டைச் 20-260 சேர்ந்த மனிதன் தனது முன் னேர்கள் தங்கள் எண்ணிக் கையை இரட்டித்து வந்த போக்கை கைவிட வேண்டும் என்பது தெளிவு. மக்கள் தொகை மிக விரைவில் இரு மடங்காகப் பெருவவிடுகிறது ஒரு சதவிகித வளர்ச்சி விகி தத்தில் மக்கள் தொகை 69 ஆண்டுகளில் இருமடங் காகிறது. இரண்டு சதவி கித வளர்ச்சி விகிதத்தில் 35 ஆண்டுகளில் அது இருமடங் காகிறது மூன்று சதவிகித வளர்ச்சி அடிப்படையில் அது 26 ஆண்டுகளில் இரு மடங் காகப் பெருகி விடுகிறது. 33 சதவிகித அடிப்படையில் மக் ்ள் தொகை இரு மடங்கா கப் பெருகுவதற்கு 20 ஆண்டு கள் பிடிக்கும்; நான்த சதவி கிதம் அடிப்படையில் மக்கள் தொகை பெருகும் இல் 17 ஆன்டுகளில் அது இரு மடங் காக அதிகரித்**துவி**டும். இவ் வாறு மக்கள்தொகை இரு மடங்காகப் பெருகுவதனுல் தீவிர நெருக்கடி தான் ஏற்

ஒவ்வொரு துறையிலும் மனிதகுலம் அடைந்துவரும் டின் உறுதியற்ற நிலேமை சர்வதேச உறவுகளில் தவிர் க்க முடியாத விளேவுகளேத் தோற்றுவிக்கும். இந்தப் பிரச்சினே உலகம்

முழுவதற்கும் உரியவையாக இருக்கவேண்டும். ஐந்து கண் டங்களேச் சேர்ந்த 163 நாடு களில் 30 நாடுகள் அரசாங்க ஆதரவுடன் கூடிய குடும்பக் கட்டுப்பாடு திட்டங்களே செயற்படுத்துகின்றன. அரசாங்கங்கள் குடும்பக்கட் டுப்பாடு நடவடிக்கைகளுக்கு ஆதரவு அளித்து வருகின்றன இவ்வாறு சர்வதேச குடும்பக் கட்டுப்பாடு ஸ்தாபனம் நடத் திய ஆய்விலிருந்து தெரிய வருகிறது. இதன் பயஞக அரசாங்கம் நடத்தி வரும் திட்டங்களால் மட்டும் உலக மக்களில் 20 சதவிகிதம் பேர் பயன்பெற்று வருகிருர்கள். ஈகாஃபே பிராந்தியத்திலுள்ள 11நாடுகளில் உலக மக்களில் 50சதவிகிதம் பேர் வாழ் கிருர்கள். இந்த நாடுகளும் அரசாங்க ஆதரவுடன் கூடிய திட்டங்களே நடத்தி வரு கின்றன.

இந்தியாவில் அரசாங்கமே இந்தத் நிட்டத்தைச் செயல் படுத்துகிறது என்பதிலிருந்து இந்தத் நிட்டத்திற்கு நம் நாடு அளிக்கும் முக்கியத்து வத்தை தெரிந்து கொள்ள லாம். இந்தத் துறையில் நாம் அடைந்துள்ள வெற்றி நாட் டை ஓர் உள்ளத நிலேயில்

வைத்திருக்கிறது. கிராம ராஜ்யம்

நிருவாக சபையின் முயற்சியே காரணம்

இச்சமாசத்தின் வளர்ச் கூட்டுறவு புனரமைப்புத் திட் சிக்கு நிருவாக சபையின் டம் கூட்டுறவுப் பத்திரிகை முயற்சியே காரணம் என யில் வெளியிடப்பட்டு வருகின் கூட்டுறவு உதவி ஆக்க ஆணே யாளர் திரு. V. கனகசபை வலி. கிழக்கு ப. நோ. கூ. ச. சமாசத்தின் வருடாந்தப் பொதுக்கூட்டத்தில் பேசுகை யில் கூறிஞர். மேலும் அவர் பேசுகையில் இப்பகு தியி லுள்ள சங்கங்கள் இச்சமா+த் தில் அதிக அக்கறை காட்டு கிறுர்கள் என்பது அவர்கள் சமாசத்தின் எண்பார்வை அறிக்கையில் மேற்கொண்ட நடவடிக்கையில் இருந்து தெரி கிறது என்றுர்.

வ. ஐ. மே. சபை கௌரவ காரியதரிசி திரு. சு. கந்தை யா பேசுகையில வ. ஐ. மே. சபை மேற்கொண்டு வரும் சேவைகளுக்கு இச்சமாசம் நல்ல ஒத்துழைப்பினே அளித்து வருகின்றது இதன் வளர்ச் சியினேக் கண்டு நாம் பெருமை கொள்கிறேம் என்றுர்.

காரியாலயப் பரிசோதகர் திரு. T. முருகேசு பேசுகையில் மது அதைப்படித்து உங்கள கருத்துக்களே ஆழமாகச் சிந் தித்துத் தெரிவிக்க வேண்டும் என்றுர்.

திரு தி.பரமானந்தராசா நன்றி தெரிவித்துப் பேசுகை யில் வ. ஐ. மே. சபை இருக் கையில் கூட்டுறவு பாதுகாக் கப் படும் என்றுர்.

நிருவாக சபையில் வெற் றிடங்களுக்கு திருவாளர்கள் செ. நடராசா, க. சுந்தர மூர்த்தி, மனுவேற்பிள்ளே ஆகியோர் தெரிவு செய்யப் பட்டனர், திரு. க. வீ. கனக சபாபதி தலேவராகவும், திரு. தி, பரமானந்தராசா உபதவே வராகவும் ஏகமனதாகத் தெரிவு செய்யப்பட்டனர்.

1-3-68-5-3-69ல் ரூ5148/32 ஐயும் 6-3-69 -- 3-3-70ல் 37072/14 ஐயும் சுத்த இலா பங்களாக இச்சமாசம் பெற் றுள்ளது.

உபவிதிகள் திருத்தப்பட்டன

முதலாந்தரச் சங்கங்கள் அங்கத்தவம் வகிக்கும் வித மாக அகில இலங்கைக் கூட் டுறவுச் சம்மேளனத் இன் உப விதிகள் அணிமையில் நடை பெற்ற விசேட்பொதுச் கூட் டத்தில் திருத்தியமைக்கப் பட்டன. இது மேற்படி சம் மேளனத்தின் அங்கத்துவத் தினே அதிகம் விரிவானதளம் கொண்டதாக அமைக்கும்.

கிரு. L. M. V. de சில்வா சம்மேள்னத்தின் தவேவராக வும், திரு. கமேற் உபதவேவர் களில் ஒருவராகவும் தெரிவு செய்யப்பட்டனர்.

(முற்றெடுப்).

2111333

11. தேசிய பொருளாதா ரத் தட்டங்களே உருவாக்கு வதிலும், செயற்படுத்துவதி லும் தீவிரமாகப் பங்கு கொள் வதன் மூலம் பெரிய சங்கங் கள் கிராமியப் பொருளா தார அபிவிருத்திக்குச் சக்தி வாய்ந்த ஒரு அமைப்பாக விளங்கும்.

12. கூட்டுறவுச் சங்கங்கள், கூட்டுறவு மொத்த விற்பனே நிலேயம். அரசாங்க கூட்டுத் தாபனங்கள் அரசாங்கத் நீணேக்களங்கள் ஆகியனவற் ருல் பொருள் ஏற்றுமதிக்கு உபயோகப்படுத்தப்படும் வாகனங்களின் செய்முறை கள் இணேக்கப்படும். வேறு அமைப்புகளினதும், நிறுவனங் களினதும் தேவைகளேத் திற மையுடனும், சிக்கமமாகவும், நியாயமாகவும் பூர்த்திசெய் யவும் வீண் நட்டங்களேத் தவிர்ப்பதற்கும் இணேக்கப் படும்.

13. கைத்தொழில் மீன் பிடிக் கூட்டுறவுச் சங்கங்க ளேப் பொறுத்தவரை பெரிய அளவில் அமைப்பதஞல் ஏற் படக்கூடிய அநுகூலங்கள் விவ சாயத்துறையை ஒத்ததாகும். அதிக தொழில் வரவுகளா லும் சிறந்த வசதிகளாலும் அதிக பயிற்சிபெற்ற நிருவா கத்தாலும் அங்கத்தவர்களுக் சேவையை விருத்தி செய்யவும், பரப்பவும் முடி

अधीबी ए कं की कंस வழிகோலக் கூடியவகையிலே பலநோக்குக் கூட்டுறவுச் சங் கங்களே ஆற்றல்பிக்க கருவி யாக ஆக்குவதே மறுசீரமைப் புத் திட்டத்தின் குறிக்கோ ளாய் இருக்கும். சாத்தியமா கும்போதெல்லாம் ப.நோ. கூ. சங்கங்கள் கைத்தொழில் வளர்ச்சிக்கு உதவும்.

7 2 ஒரு குறிப்பிட்ட தொழிற்பரப்பிலே உள்ள சில சங்கங்களே ஒருங்கிணேத்து ஒரு பெரிய ஆரம்ப ப.தோ. கூ. சங்கம் நிறுவப்படும். ஆனுல், இப்பெரிய சங்கத் தின் முயற்சிகள் பன்முகப் படுத்தப்பட இருப்பதால் உறுப்பினர்கள் தமக்கு வேண் டிய சேவைகளே இன்று தனி சிறு சங்கங்கள் உள்ள இடங் களிலே நிறுவப்படும் கினேகளி லிருந்து பெற்றுக்கொள்ள லாம். இப்பொழுது உள்ள சங் கம் கிளேயாக இயங்குவதற்கு ஆகச் சிறியதாக இருந்தால் அதனே அண்டையிலுள்ள கின களுடன் இணக்கவேண்டிய நிரப்பந்தம் ஏற்படலாம். கிளே களின் தனித்துவத்தின்ப் பேணுவதற்கு உள்ளூர் உறுப் பினர்களின் கூட்டங்களும். உள்ளூர் குழுக்களும் உதவும். மத்திய கிகு மட்டங்களி லுள்ள நிறுவனம் உண்மை யில் மக்கள் நிறுவனமாக இருக்கவேண்டும் என்பதே என்பதே மறு சிர மைப்புத்திட்டத்தின் நோக்கமாகும்.

சங்கத்தின் தொழிற்பரப்பும் இணேயும். இப்பொழுதுள்ள சிறு ஆரம்பச் சங்கங்களின் கிள்களாக மாறும். ஆனல் கிளேகளாகக்கூட பொருளா தாரரீதியாக வெற்றிகரமாக இயங்கமுடியா தபடி சங்கம் ஆகச் சிறியதாக இருந்தால் அது இன்னெரு கிளேயுடன் இணக்கப்படும்.

9 பிரதிநிதித்துவ முறையும், கின்களுக்கும் பெரிய அரம்பச் சங்கங் களுக்குமிடையே உள்ள தொடர்பும்

9.1 பெரிய ப.நோ.கா. சங் கம் பல கின்களின் மூலம் தொழிற்படும். உறுப்பினர் களுக்கு மிகப் பயனுடைய முறையிலே கடமையாற்றக் கூடியதாயும், அதேசமயம் பொருளாதார ரீதியாக வெற்றிகரமாக இயங்கக் கூடிய முறையிலும் இதன் கிளேகள் நிறுவப்படும்.

9.2 மிக விரிவான முறை யிலே மக்கள் பங்குபற்றுவதை உறுதிப்படுத்தும் பொருட்டு ஒரு பங்கின் பெறுமதி ரூ. 1/-ஆகக் குறைக்கப்பட வேண்டு மென ஆலோசனே தெரிவிக் கப்படுகின்றது. ஆஞல் விவ சாய கைத்தொழில் அல்லது பாவனேத் தேவைகளுக்காக கடன்வசதிகளேப் பெற விரும்

பேர் தெரிவுசெய்யப்பட்டவர் களாவர், 5 பேர் பதவிமுறை உறுப்பினர்கள். ஒருவர் கூட்டு றவு ஆக்க ஆணேயாளரால் நியமிக்கப்படுவர். பதவிமுறை உறுப்பினர்கள் பின்வருவோர் கமத்தொழிற்சேவை, விவ சாயம், கைத்தொழில், கல்வி, கிராமமுன்னேற்றம் ஆகிய தினேக்களங்களின் உள்ளூர் பிரதிநிதிகள் பொதுச் சபைக் குப் பொறுப்பாக உள்ள இந் நெறியாளர் குழு பொது முகா மையாளருக்கு கொள்கை ரீதி யான ஆணேகளேப் பிறப்பிப் பதுடன், கொள்கைகள் செயற்படுத்தப்படுவ தையும்

ருத்தி செய்வதுடன், குறிப் பாக கிள்களுக்கு ஏற்ற கட்டி டங்களே அமைத்துக்கொடுப் பதற்கும், கல்வி கலாச்சாரத் திட்டங்களுச்சு நிதியுதவி அளிப்பதற்கும் பயன்படுத்தப்

10.3 கிளேகள்மூலம் தொ ழிற்படும் பெரிய ஆரம்பச் சங் கம் இப்பொழுது இருப்பது போன்று கமத்தொழிற் சேவை ஆணேயாளருக்கு உற் பத்தியாளர் தமது விளேபொ ருள்களே விற்பதற்கோ அல் லது இவ்வித விளேபொருள் களே கொள்வனவுசெய்து வீநி யோகிப்பதற்கென நிறுவப்

மறுச்ரமைக்கவும்

மேற்பார்வைசெய்யும் கிளே கள் உட்பட முழுச் சங்கத் தின் செயற்பாட்டிற்கும் முழுச் சங்க முகாமையாளர் நெறியாளர் குழுவிற்கும் பொ றுப்பாயிருந்து பதிலளிப்பர்.

9.6 கிளேச்குழு புது உறுப் பினர்களேச் சேர்ப்பதுடன் கல்வி கலாச்சார முயற்சிகள ஒழுங்குபடுத்தி நடாத்தி சேவைகளே செம்மைப்படுத்து வதற்கு கிளே முகாமையாள ருக்கு வழிவகைகளேக் கூறி, உறுப்பினர்களின் முறைப்பா டுகளே விசாரித்து வேண்டிய நடவடிக்கைகளே எடுத்து, மத்திய குழுவினைல் ஆய்வுக்

படும் உச்ச சமாசத்திற்கு விற் பதற்கோ முகவராக இருக் கும் கூட்டுறவுச் சங்க சட்டத் தின் 20, 21 ம் பிரிவின்படி சங்கமே அப்பகு தியிலே நெல்**லே** (தேவை எனின் வேறு பயிர்களேயும்) வாங்குவதற்கு தனியுரிமை பெற்றுவருகின் றது என பிரகடனம் செய்ய முடியும். அத்தோடு இக்க கைய பயிர்களே தமக்கு விற் குமாறு அல்லது ஒப்புளிக்கு மாறு எந்த வியாபாரியும் வற் புறுக்திக் கேட்பசோ அல்லது இணங்கவைப்பதோ தண்ட னேயாக ஆக்கலாம். ஒரு பகு தியிலே கிடைக்கக்கூடிய நெல்

புத்துயிர் கொடுப்பதற்குமான

7 மறுசீரமைப்பு LOT ASIA

7.1 இலங்கையிலே 58 ஆண்டுகளாக கூட்டுறவுச் சங் கங்கள் இயங்கி வந்திருக்கின் றன. ஆதலால், மறுசீர் அமைப்புத்திட்டத்தின் வகுக் குங்கால் அதன் வலிமையான அம்சங்களேப் பேணுவதோடு அதன் பலவீனத்திற்கு வழி கோலியுள்ள அம்சங்களே களேய வேணைடும் 1942 தொடக்கம் மக்களின் பொருளா தாரவாழ் விலே கூட்டுறவுச் சங்கங்கள் முகிய பங்கினே வகித்து வந்தி ருக்கின்றன, பாவனேப் பொ ருள்களேவழங்குதல் விவசாயத் திற்கும், இறுகைத்தொழில் களுக்கும் கடன் வசதி களா வழங்குதல், விவசாய கைத் தொழில் சேவைகளே வழங்கு மீன் பிடித்தொழில் இயந்திரமயமாக்குதல். விவ சாய கைத்தொழில்பொருள் சந்தைப்படுத்து தல் 1957 லும் அதற்குப் பின்பும் ப. நோ.கூ. சங்கங்களே நிறு வியமை செம்மையான பாகையில் அடியெடுத்து வைத்தமையாகும். விவசா யிகள், கைவினே மூர்கள் என்ற புறையில் மக்களின் உரிமை கள் அவர்களின் பாவனேயா ளர்கள் நலவுரிமைகளிலிருந்து பிரிக்க முடியா தவையாகும்.

உற்பத்தியாளருக்கு கடன் வழங்கும் சங்கம் விவசாய, கைத்தொழில் பொருள்களே சந்தைப்படுத்துவதால் கடன் களே அறவிடுதல் இலகுவால் இருக்கும். அத்தோடு பாவ னேப் பொருள்களே நியாய மான விலேகளில் வழங்குவ தால் உற்பத்தியாளர் தமது வருமானத்தை மிகச் சிறந்த முறையிலே பயன்படுத்தலாம். இத்துடன் உற்பத்தியாளர் வியாபாரியை எதிர்நோக்கி வாழவேண்டிய நிலேயும் மறைய வழிபிறக்கும். ஆத லால், பலநோக்கு முயற்சிகள் சொடர்ந்து பேணப்படுவது இன்றியமையாதது. மக்க ளின் பொருளாதார, சுமூக

8 பெரிய ஆரம்பர் சங்கத்தின் தோழிற் பரப்பு

8.1 பெரிய ஆரம்பச் சங் கத்தின் அளவையும் அதன் எல்லேயையும் வரையறுக்க வேண்டியது முக்கியமான பிரச்சின்யாகும். ஓர் உள்ளூ ராட்சி மன்றத்தின் பகுதியில் அதாவது கிராமசபை, பட் டின்சபை, நகராண்மைக்கழ கம் அல்லது மாநகரசபை பகுதியில் வழக்கமாக ஒரு சங்கமே இருக்கவேண்டும் என்று திட்டமிடப்பட்டுள் ளது. இலங்கையிலே 638 உள்ளூராட்சி மன்றங்கள் உள.

கிராம சபைகள் 513 பட்டின் சபைகள் **நகராண்மை**க் கழகங்கள் 12

மாநகரச**ை**பகள் 638

பெரிய சங்கங்கடோ கிறுவும் போது புவியியல் எல்லேக ளோடு குடிமக்களின் தொ கையையும் கணக்கில் எடுக்க வேண்டும் உள்ளூராட _ F LD GOT றங்களின் பகுதிகளிலே மக் கள் எவ்வாறு பரவி வாழ்கின் றனர் என்பதை ஆராயு மிடத்து இரண்டு நகராண் மைக்கழகப் பகுதிகளிலும், 14 நகரசபைப் பகுதிகள் 34 கிராமசபைப் பகுதிகளிலும் குடிமக்கள்தொகை மூவாயி ரத்திற்குக் குறைவாக இருப் பது புலனுகும். ஆதலால், இட்பகுதிகள் சிலவற்றை அரு கிலுள்ள உள்ளூராட்சி மன் றப் பகுதிகளுடன் சேர்க்க வேண்டி ஏற்படலாம்.

ஒருங்கிணேக்கும் முயற்சி யின் விளேவாக இலங்கை முழுவதற்கும் 550 பெரிய ப நோ.கு. சங்கங்கள் இருக் கும் என் சணிக்கப்பட்டுள் ்து. உள்நாட்டு விவகார, உள்ளூராட்சி பெரது நிருவாக அமைச்சும், திட்ட அமைச்சும் தகவுரை செய்கள்ள அபி விருத்திச் சபைகளின் தொழிற் பரப்போடு பெரிய ஆரம்ப

பும் உறுப்பினர் தாம் கூட்டு றவுச் சங்கத்திடமிருந்து பெற விரும்பும் சேவைகளின் அள விற்கேற்ப கூடிய பங்குகளே வாங்கவேண்டும். ஒரு ரூபாய்ப் பங்கு ஒன்றினே வாங்குவதன் மூலம் ஒர் உறுப்பினர் கிளே யின் பொதுக்கட்டத்தில் வாக்களிக்கும் முழு உரிமை யும், மத்திய பொதுக்கூட் டத்திற்கு பிரதிநிதியாய் செல் வதற்கும் சங்கத்தில் பதவி வகிப்பதற்கும் உரிமையுமுடை யவராவர்.

9 3 பெரிய ஆரம்பச் சங்கத் தின் பொதுச்சபை கிளேகளின் பிரதிநிக்கோக்கொண்ட கூட் டமாயிருக்கும் ஒவ்வொரு திளேயின் தும் அங்சத்துவ தொ கைக்கு ஏற்பவே பிரதிநித்து வம் அமையும். பொதுச் சபை யிலே நூறு பிரதிநிதிகளே அங் கத்துவம் வகிக்கச் செய்யும் முறையிலே இவ்விகிதாசாரம் நிர்ணயிக்கப்படும். பொதுச் சபையாகிய இப்பிரதிநிதிக ளின் கூட்டம் நெறியாளர் குழுவிற்கு 9 உறுப்பினர்களேத் தெரிவுசெய்வதோடு சட்டம் ना क मना உபவிதிகளுக்கோப ஒரு சங்கத்தின் பொதுக்கூட் டத்திற்கு சட்டப்படி ஒதுக் கிக் கொடுக்கப்பட்டுள்ள கட மைகளேக் கவனிக்கும்.

9,4 ஒவ்வொரு கிளேயை யும் சேர்ந்த உறுப்பினர்கள் வேருகக்கூடி தமது கிளேயின் நடவடிக்கைகளே ஆராய்வது டன் முழுச்சங்கத்தின் நடவ டிக்கைகளேயும் ஆராய்வார் கள், முன்னேற்றத்திற்கென ஆலோசனே களே வழங்குவ தற்கு அவர்களுக்கு வாய்ப் பளிக்கப்படும். ஒவ் வொரு கியேயைச் சேர்ந்த உறுப்பினர் களும் தத்தமது கினே குழு விற்கு 9 உறுப்பினர்களேத் தெரிவு செய்வார்கள்.

9.5 பொதுச்சபை நெறியா ளர் குழுவின் தெரிவுசெய் யும். இக்குழு கொள்கைகள வரையறுப்பதோடு மேற்பார் வையையும் செய்யும். இக் குழுவில் 15 உறுப்பினர்கள் இருப்பார்கள். அவர்களில் 9

கரக அனுப்பப்பட்ட அல்லது தன் முயற்சியினுலேயே எடுத் துக் கொள்ளப்படும் விடயங் கள் பற்றி கருத்து தெரிவிக்

10 பெரிய ப.நோ.கூ. சங்கங்களின் தனிச் சிறப்புக்கள்

10.1 பெரிய ஆரம்ப ப. நோ.கூ. சங்கத்தின் முயற்சி கள் ஐந்து பிரதான பகுதி களாக அமைக்கப்படும். அவையாவன:

1. பாவனோயாளர் சேவை கள்.

2. விவசாயச் சேவைகள். வழங்கீடு சந்தைப்படுத் தல்.

3. விவசாயத்திற்காகவும், வேறு நோக்கங்களுக்காக வும் கடன்வசதி வழங்கல் 4. கைத்தொழில் முயற்சி

5. கல்வி கலாச்சார நடவ டிக்கைகள். ,

10.2 பாவணயாளர் சேவை கள் என்னும்போது பாவனே யாளருக்கு சில்லறையாக சேவைகளே வழங்குவதோடு அரசாங்கக் கொள் கைக் கேற்ப சிறு தனி வியாபாரிக ளுக்கும் மொத்தமாக பொ ருள்களே வழங்குவதையும் குறிக்கும். கூட்டுறவு மொத்த வியாபார ஸ்தா பனத்தின் ம் காண விற்புக்னநிலேயத்திலி ருந்தும் உணவுக் கட்டுப்பாட் ்டதிகாரியிடமிருந்தும் பெரிய ஆரம்பச் சங்கங்களின் பொ ருள்களே கொள்வனவு செய் வதோடு இலங்கைப் பாவனே யாளார் சமாசம். அரசாங்கக் கூட்டுத்தாபனங்கள்,சலுசலா போன்ற உச்சவழங்கீட்டாளர் களிடமிருந்தும் உள்ளூர் உற் பத்தியாளரிடமிருந்தும் பொ ருட்களே வாங்கும். மொத்த வியாபாரத்திலிந்து பெறப் படும் ஆதாயத்தை பாவனே யாளர் சேவைகளே அபிவி லின் அளவைப்பொறுத்து ஒரு சங்கமோ அல்லது சில சங்கங்

களின் கூட்டாசச் சேர்ந்து நெல்லே பதனம்செய்யும் முயற் சிகளே மேற்கொள்ளவாம். உத்தரவாத விலேத்திட்டத் திற்கு உட்படாத பயிர்களே யும் சிறு குடிசைக் கைத்தொ ழில் பொருள்களேயும் சந்தைப படுத்துவதற்கு சங்கம் படிப் படியாக ஒழுங்குசெய்ய வேண

10.4 ஒரு பெரிய சங்கத் தின் கடன் வழங்கும் பகுதி உண்மையில் கூட்டுறவு கிராம வங்கியாய் இருக்கும். அது மக்கள் வங்கியோடு உடன் உழைத்து அதன் வழிகாட்ட லுக்கு ஏற்ப இயங்கும். மக் கள் வங்கியே அதற்கு பணம் வழங்கும். கடன்பகுதி சங்கத் தின் முழுத்தொழிற்பரப்பிலி ருந்தும் சேம் வைப்புக்களேப் பெற்று உறுப்பினர்களுக்கு கடன்களே வழங்கும். கடன் விண்ணப்பங்களேப் பெற்று ஆராய்வதற்கும், கடன்களே அறவிடுவதற்கும் கிளேகளில் கடமைஆற்றும் பணியாளர் களின் உதவிகளேச் சங்கம் பெறுவதோடு கிளேக்குழுக்க ளின் ஆலோசனேயையும், உதவிலயயும் பெறும். இந்த ஏற்பாட்டின் மூலம் சங்கங்க ளின் கடன் வழங்கும் முயற்சி களில் விசேட அறிவும், முறை யான ஒழுங்குகளும் இருக் கும். இன்று இத்தகைய வச திகள் பல்வகைப்பட்ட சிறு சங்கங்களில் இல்லே. விவசாய கைத்தொழில் உற்பத்திக்கு மட்டுமல்ல, சிவனேபாயத்திற் கும் வேறு வீடு பழுதுபார்த் தல் சுகயீனம், கல்விச்செலவு கள் போன்றவற்றின் தேவைக் ளுக்கும் கடன் வழங்கப்படும். 10.5 சாத்தியமாகும் இடங் களில் சில சிறு கைத்தொழில் களும் மீன்பிடி முயற்சிகளும் பெரிய ப. நோ.கு. சங்கத்தின் முயற்சிகளின் ஒரு பகுதியாய் அமைக்கப்படும். கைத்தொ ழில்களும், மீன்பிடித்கொழி லும் தனிவேழுன விசேட வகைச் சங்கங்களில் **அமை**க்

[தொடர்ச்சு --ம் பக்கம்]

கப்படலாம்.

கூட்டுறவு இயக்கத்தை.....

(7-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

10.6 சமூக பொழுதுபோக் தச் சார்ந்த கல்வி கலாச்சார திட்டங்களே வகுத்து தவேமை தாங்குவதற்கு பெரிய ஆரம் பச் சம்கத்தின் கல்வி கலாச் சார சேவைப்பகுதி வழிவகுக் கும். இத்தகைய நடவடிக்கை களே தத்தமது பகுதிகளிலே கிளேக்குழுக்கள் மேற்கொள் ுநம். ஒரு வருக்கொருவர் ் தவி என்ற அடித்தடத்தில் ஆற்றல்வாய்ந்த சமூகபொரு ளாதார அமைப்பை கட்டி எழுப்புவதற்கு இதுவரை கூட் ுறவுச் சங்கங்கள் எமது கலாச்சார மரபினேப் பயன் படுத்துவதற்கு தவறிவிட்டன. கிளேகள் மூலம் இயங்கும் பெரிய சங்கத்தின் கல்வி, கலாச்சாரப்பகு இக்குறை பாட்டினேத் தீர்ப்பதற்கு உள் ளர் ஆற்றவேயும் தவேமையை யும் ஊக்குவிக்கும்.

10.7 நெறியாளர் குழுவிற் கும், சங்கத்தின் பொதுமுகா மையாளருக்குமிடையே செய் கடமைகளின் எல்லேகள் திட்ட வட்டமாக வரையறுக் கப்படும். நெறியாளர் குழு கொள்கை ஆணேகளேப் பிறப் பதோடு மேற்பார்வைக்குப் பொறுப்பாக இருக்கும், பொதுச்சபையும், நெறியா ளர் குழுவும் வரையறுத்த கொள்கைகளுக்கேற்ப பொது முகாமையாளர் சங்கத்தின் வியாபரத்தை (கின முகாமை யாளரை மேற்பார்வை கட் டுப்பாடு செய்து வழிகாட்டு வது உட்பட) நடாத்துவதற்கு சங்கத்தின் உபவிதிகள் பொது முகாமையாளருக்கு அதிகா ரம் வழங்குப் முகாமைத் தவறு களுக்கும், கொள்கை ஆணே களேச் செயற்படுத்தத் தவறி யதற்கும் பொதுமுகாமையா பொறுப்பாய் இருப்பார். சங்கத்தின் வளர்ச் சியை ஆராய்வதற்கும், தே வையான ஆணேகளேப் பிறப் பிப்பதற்கும் நெறியாளர் குழு வின் மாதாந்தக் கூட்டத திற்கு இல குறிப்பிட்ட த**கவ**ல் களேயும் புள்ளி விபர, கணக்கு சம்பந்தமான குறிப்புகளேயும் திரட்டிக் கொடுப்பது பொது முகாமையாளரின் அடிப்படை யான கடமை களில் ஒன்

10.8 இறு சங்கங்கள ஒருங்கிணேப்பதன் மூலம் ப. நோ. கூ. சங்கங்களின் தொ கை ஏறக்குறைய 550 ஆகக் குறையும் என கணிக்கப்பட் டுள்ளது. அப்பொழுது அவர் களுக்கும் கூ. மொ. வி தாப னத்திற்குமிடையே இன்றுள்ள ப. நோ. கூ. ச. சமாசங்கள் இடைப்பட்ட தாபனங்களாய் இருக்கவேண்டிய

யில்லே. இப்பொழுது ப. நோ. கூ. ச. சமாசங்கள் ஈட்டும்-ஆதாயம் பெரிய ஆரம்பச்சங் கங்களேயே சேரும். இதனை, அவை பாவளேயாளருக்கு பொருள்களே குறைந்த விலேக் குக் கொடுக்கலாம். ப. நோ. கூ. ச. சமாசங்களின் சொத் துக்கள், கட்டிடங்கள், வாக னங்கள், சாதனங்கள் உட்பட அவ்வப்பகுத்யிலே நிறுவப் படும் பெரிய ஆரம்பச்சங்கங் களிடையே பகிரப்படும். இப் பொழுது ப. நோ. கூ. ச. சமாசங்களின் சொந்தமான அல்லது வாடகைக் கட்டிடங் கள் சில பெரிய ஆரம்பச்சங் கங்களின் தேவமை அலுவல கங்களாக இருக்கலாம். 10.9 தேசீய முன்னேற்றத்

திற்காக பெரிய ஆரம்பச் சங் கங்களின் வளங்கள் பயன் படுத்தப்படுவதை உறுதிப் படுத்தும் பொருட்டு உள் நாட்டு விவகார, உள்ளூராட்சி பொது நிருவாக அமைச் சிருல் நிறுவப்படவிருக்கும் உள்ளுர் அபிவிருத்திச்சபை அபிவிருத்திச்சபை நிர்ணயிக்கும் முதன்மைகளுக் கேற்ப சங்கங்களின் முதலீடு கள் செய்யப்படும்.

11 செயற்பாடு பற்றிய அணுகு முறை

்1.1 இப்பொழுது நடை முறையிலுள்ள கூட்டுறவுச் சட்டம் சங்கங்கள் ஒன்றிணே வதற்கு ஏற்பாடு செய்யவில்லே. சங்கங்களின் தன்விருப்பார்ந்த இண்ப்பிற்கும், கட்டாயஇண் ப்பிற்கும் வழிவகுக்குமாறு சட்டம் இயற்றப்படுவது அவ சியம். மேலும் சங்கங்களின் சொத்துக்களேப் பிரிப்பதற்கும் செல்மதிகளே பங்கிடுவதாகும், உரிமைகள் சலுகைகள் ஒப் பங்கிட்டளிப்ப தற்கும் சட்டம் தேவை.

11.2 தகுதிவாய்ந்த பொது முகாமையாளரும் வேறு பனி யாளரும் கிடைக்கக்கூடிய வாய்ப்பிணப் பொறுத்தே ஆரம்பச் சங்கங்களின் வெற்றி சார்ந்திருக்கும். உத்தேச மாற்றங்களேச் செய்வதற்கு முன்னேற்பாடாக பொது முகாமையாளர், கணக்காளர் வேறு முக்கிய பணியாளர் தோந்தெடுக்கப்பட்டு பயிற் றப்படல் வேண்டும். இப்பொ ழுது கூட்டுறவுச் சங்கங்களி லும் பணியாற்றுபவர்கள் வேலேயை இழக்கமாட்டார் கள் ஆஞல் பெரிய சங்கங் களின் பொது முகாமையாளர் கணக்காளர் பணியாள முகா மையாளர் போன்ற சில பத விசளுக்கு புதியவர்களே த் தேர்ந்தெடு கவேண்டி ஏற் படலாம். இதனுல் உயர் பத விகளுக்கு நியமனம் பெறுவ தற்கு இப்பொழுது சேவை

யிலுள்ள தகுதிவாய்ந்த பயிற் றப்பட்ட பணியாளருக்கு வாய்ப்புக்கள் இருப்பதுடன் உயர் நிருவாக மட்டத்தில் நியமனம் பெறுவதற்கு புதிய வர்களுக்குப் வாய்ப்பிருக்கும்.

11.3 முகாமைத்திறனே உறு திப்படுத்துவதில் பொதுமுகா மையாளர், கணக்காளர் வேறு உயர் நிருவாகிகள் மிக முக் கிய பங்கு வகிப்பதனுல் இத் தகைய பணியாளருக்கு ஓர் இடமாற்றச் சேவையை நிறுவ உத்தேசம். இவர்க ளுக்கு வரையறையான சம்ப ளத்திட்டம் உறுதிப்படுத்தப் படும். உள்நாட்டு வெளி நாட்டு வர்த்தக அமைச்சரி னுல் நியமிக்கப்படும் ஒரு குழு இவர்களுடைய சம்பளம், நிய மனம், பயிற்சி, காறுபாறு, வேலே நீக்கம் ஆகியவற்றைக் கவனிக்கும்.

11.4 இலங்கை முழுவதும் இம்மாற்றங்களேச் செய்ய செய்ய முன்பு ஒரு சில வழிகாட்டுத் திட்டங்கள் செயற்படுத்தப் படும். தேவைப் டும் முக்கிய பணியாளரின் பயிற்சிக்கேற் பவே நடவடிக்கைகள் மேற் கொள்ளப்படும். இப்பொழு துள்ள ப. நோ. கூ. ச. சமா சங்களின் தேல்மை அலுவலகங் களுக்கு அருகிலுள்ள பகுதிக ளில் பெரிய சங்கங்களே நிறு வுவதே திட்டச் செயற்பாட் டின் முதர்கட்டமாய் இருக்

11.5 புதிய திட்டத்தை மக்கள் புரியச் செய்வதற்கும், கிளேக்குழுக்களினதும் நெறி யாளர் குழுக்களினதும் உறுப் பினர்களுக்கு பயிற்சியளிப்ப தற்கும் பணியாளர் தமது பொறுப்புக்களே நிறைவேற்ற தகுதி வாய்ந்தவர்களாக ஆக்க அவர்களுக்கு பயிற்சிய ளிக்கும் பொருட்டும் கூட்டு றவுத் திணேக்களத்தின் கல்வி. விரிவாக்கச் சேவைகள் பலப் படுத்தப்பட்டு விரிவுபடுத்தப் படும்.

11.6 மறுசீரமைப்புத் திட்டத்தினச் செம்மையாக நிறைவேற்**ற**ம் பொருட்டு கூட்டுறவுத் திணக்களத்தின் அமைப்பில் மாற்றம் செய்யப் படுவதோடு உத்கியோகத்த ரின் வரிசை விரிவிலும் மாற் றம் செய்யப்படும். கூட்டுற வுத் திணேக்களம் வழங்கி வரும்சேவைகள் எவருமாறு மறுசீரமைக்கப்படும்.

(அ) ஓர் ஆராய்ச்சி திட்டப் பகுதி நிறுவப்படும். (ஆ) முகாமை ஆலோசனேச் சேவை வழங்கப்படும்.

கூட்டுறவு இயக்கத்தின் செயற்பாட்டை ஆராய்ச்சி திட்டப்பகுதி தொடர்ச்சியாக ஆராய்ந்து வருவதுடன் திருத் தங்களேச் செய்து வளர்ச் சியை ஏற்படுத்துவதற்கு திட் டங்களேத் தயாரிக்கம் முகாமை ஆலோசனேச் சேவை பத்தியில் முகாமையில் விசேட பயிற்சிபெற்ற உத்தி யோகத்தர் கடமையாற்றுவர். இவர்கள் மறுசீரமைக்கப் பட்ட சங்கங்சளுக்கு முகாமை ஆலோசகர்களாகப் பணிபுரி வர். பணியோளருக்கு பயிற்சி யளிப்பதற்கும் உதவுவர்.

11.7 ஒவ்வொரு காரியாதி காரி பகுதிக்கும் குறைந்தது ஒரு கூ.மொ.வி. பிரதேச விற்புவ நிலேயத்தை நிறுவு வது இன்றியமையாதது. எல் லாப் பிரதேச விற்பின் நிலே யங்களிலும் ஒரேமாதிரியான வில்கள் இருக்கக்கூடிய ஒரு முறையை கூ.மொ.வி உரு வாக்குவது விரும்பத்தக்கது. இது பாவனேயாளருக்கு சாத கமாய் இருக்கும். பெரிய ஆரம்பச் சங்கத்திற்கும் கூ. மொ.வி. தாபனத்திற்கும் இடையே நடு அடுக்கு தாப னம் இருக்காது. இம்மாற்றங் கள் செய்யப்பட்டதும் கூ. மொ.வி. அமைப்பில் திருத் தம் செய்யப்படுவது விரும் பத்தக்கது. இத்திருத்தத்தின் மூலம் கூ.மொ.வி. நெறியா

ளர் குழுவில் கூட்டுறவுச் சங் கங்களின் தெரிவு செய்யப் பட்ட பிரதிரிதிகள் இடம் பெறச் செய்வதோடு கூ.மொ. வி. தாபனத்தின் ஆதாயம் அதன் வாடிக்கைக்காரரான பெரிய ஆரம்பச் சங்கங்களி டையே பகிரப்படவேண்டும். அத்தோடு கூட்டுறவு வளர்ச் சியினே ஊக்குவிக்கும் பொ ருட்டு கூ.மொ.வி. தனது ஆதாயத்தின் ஒரு பகுதியை கொடுத்துதவ வேண்டும்.

11.8 முழுக்கூட்டுறவு இயக் கத்திற்கு உள்ளூர்உற்பத்தி பொருள்களேக் கொள்வனவு செய்வதற்கு ஏற்பாடு செய்வ தற்கும் இத்தகைய பொருள் கள் நேரடியாக உற்பத்தியா ளர்களிடமிருந்தோ அவ்வது ஏகவிநியோகத்தர்களிடமி ருந்து பெரிய ஆரம்பச் சங்கங் களுக்கு வழங்குவதற்கு ஒழுங்கு செய்யும்முகமாகவும் இலங்கை கூட்டுறவு பாவனே யாளர் சமாசம் மறுசீரமைக் கப்படும்.

மறுசேரமைப்புத் திட்டங்க ளேச் செம்மையாகச் செயற் படுத்துவதில் மக்கள் பங்குபற் றும் பொருட்டு இலங்கைக் கூட்டுறவுச் சம்மேள**ன**ம், கூட் டுறவு மாவட்ட சமாசங்கள் போன்ற உச்ச மாவட்ட கூட் டுறவு சமாசங்கள் மறுசீர மைக்கப்பட்டு அடித்தளம் விரிவாக்கப்படும்.

11.9 விலேக்கட்டுப்பாடுள்ள பொருள்களேச் சில்வறையாக விற்கும்போது போதிய ஆதா யம் இப்பொழுது இல்லா மையே சங்கங்கள் உருப்படா மைக்கு ஒரு காரணியாய் இருக் கிறது. கூ.மொ.வி. தாபனம் உணவு க கட்டுப்பாட்ட திகாரி பெரிய ஆரம்பச் சங்கங்கள். சில்லறை வியாபாரிகள் ஆகி யோருக்கிடையே ஆதாய எல் கேகள் இப்பொழுது இருப்பதி

அம்பார்க்க நடுநிலே அண் வான அடிப்படையில் வரை யறுக்கப்படவேண்டும். இது பற்றி ஏற்ற தகவுரைகளேச் செய்ய ஒரு குழுவினே நியமிக்க உத்தேசம்.

15-10-70

11.10 பெரிய சங்கங்களே நிறுவுவதிலும், சமூகத்தின் தேவைகளே நிறைவேற்றும் பொருட்டு கிளேகள் ஏற்ற இடங்களில் அமைபப்திலும் உடனடியாக புகத்தக்க ஏற்ற கட்டிடங்கள் இல்லாமையி ஞல் சில வில்லங்கங்கள் தோன்றலாம். ஆட்சிபெறும் நடைமுறைகள் இப்பொழுது நான் கடத்தப்பட்டவையாக இருப்பதனுல் அரசாங்கம் ஆட்சிஎடுத்து முடிவாக்கும் வரை காணியையும் கட்டிடங் களேயும் எடுத்து ஒரு கூட்டுற வுச் சங்கத்திற்கு உடமை வழங்க விசேட கூட்டம் இயற் றப்படும்.

11.11 கூட்டுறவுச் சங்கங் களின் பணத்தையும் பொருள் களேயும் மோசடி வசய்தவர் கள் மீது விரைவான நடவ டிக்கை எடுக்கும் பொருட்டு கூட்டுறவுச் சங்க சட்டத்தின் திருத்த நடவடிக்கை மேற் கொள்ளப்படும். மேலும் முகாமைச் செயல் முறைகள் மறுசீரமைக்கப்படுவ தாலும் பொருத்தமான சம்பளத் திட் டத்தில் பயிற்றப்பட்ட தகுதி வாய்ந்த நிருவாகிகள் நிய மிக்கப்படுவதாலும், நேர்மை யின்மையும், ஊழலும் குறை வதோடு உறுப்பினர்களுக்கு நல்ல சேவையும் வழங்கப்படு மென எதிர்பார்க்கப்படுகின் றது. சமூகத்தின் நலன்களேப் பேணும் பொருட்டு உறுப்பி னார்களேயும் பயிற்றுவிப்பதும் இக் குறிக்கோளே அடைவற்கு உதவும்.

(வளரும்)

கூட்டுறவுப் பெரியாருக்கு вто Стищо фают

காலஞ்சென்ற கூட்டுறவுப் பெரியார் திரு. கந்தவனம் பொன்னம்பலம் மைலிட்டி மத்திய ஐ. நோ. சங்கத்தை நிறுவ உதவிபுரிந்தார். இவர் தனது கிராமத்திற்கு மாத் திரமல்ல, வலிகாமம் வடக் கிலிருக்கும் ஏனேய கிராமங் களுக்கும் என்னுடன் வந்து

சங்கங்களின்....

(5-ம் பக்கத் தொடர்ச்சி)

இச்சமாசம் 6-3-69— 3-3-70 ஆண்டில் ரூ 37072/14 ஐ சுத்த இலாபமாகப் பெற் றுள்ளது. நிருவாக சபையில் காலியான இடங்களுக்கு திரு வாளர்கள் செ. நடராசா. க. சுந்தர மூர்த்தி, மனுவேற் பிள்ளே ஆகியோர் தெரிவு செய்யப்பட்டனர். திரு. க. வீ. கனக்சபாபதி தல்வராகவும், திரு.தி. பரமானந்தராசா உப தவேவராகவும் ஏகமனதாகச் தெரிவு செய்யப்பட்டனர்.

கூட்டுறவு பற்றி பிரச்சாரம் செய்தார். புகையிலே உற்பத் தியாளரின் பொருளாதார நிலேயை விருத்திசெய்வதற் காக தாபிக்கப்பட்ட யாழ்ப் யாணம் மல்லயாளப்புகையிலே கூட்டுறவுச் சங்கத்கின் ததை காரியாக பல வருடங்களாகச் சேவைபுரிந்தார். கூட்டுறவு வளர்ச்சிக்காக அரிய சேவை செய்து வடபகுதிக் கூட்டுற வுப் பெரியார்களில் ஒருவராக மதிக்கத்தக்கவரான அன்ன ரின் நினேஷ தினத்தைக் கொண்டாடி அவரை நினேவு கூருவது அவரின் கூட்டுறவுச் சேவைக்கு கூட்டுறவாளரா கிய நாம் செய்யும் கைமாளு கும் எனவ. ஐ. மே. சபை யின் உபதல்லவர் திரு. R.C.S. குக் கூட்ந்றவுப் பெரியார் கந்தவனம் பொண்னம்பலம் அவர்களின் நிணவு தினத்தை பொட்டி விழாக்குழுவின நக்கு அனுப்பிய செய்தியில்குறிப் பிட்டுள்ளார்.

பசணகள முறைப்படி உபயோகிக்க வேண்டும்

பசஃளகள், கிருமிநாசினி பொ செல்வரத்தினம் பேசு ர், கூளே நாசினிகள் ஆகிய கையில் குறிப்பிட்டார். கள், கள் நாசினிகள் ஆகிய வற்றை முறைப்படி கையாள வேண்டும். அல்லாவிடில் நல்ல பயன் ஏற்படமாட்டாது என விவசாயப் போதனுசிரியர் திரு. V. சின்னேயா மாதகல் ப. நோ. கூ. சங்கத்தின் 12 வது வருடாந்தப் பொதுக் கட்டத்தில் பேசுகையில் கூறிஞர்.

மாதகல், கூட்டுறவுச் சங் கங்களால் குறிப்பாக ஐ. நா. சங்கங்களால் புகழ்பெற்றது. பொருட்களே வாங்குவதும் விற்பதும் கட்டுறவல்ல, சமூக அபினிருத்தியே கூட்டு றவு என வ. ஐ. மே. சபை நிருவாகக் காரியதரிசி திரு.

தொடர்ந்து அவர் உரை யாற்றுகையில் முதுபெருங் கூட்டுறவாளர்கள் இள்ளுர்க ளேக் கூட்டுறவுத் துறையில் முன்னின்று உழைக்க வழிவ குக்க வேண்டும் என்று கேட் டுக்கொண்டார்.

திருவாளர்கள் T. செல் லத்துரை, T. சீவரத்தினம், V. செல்லேயா ஆகியோர் நிருவாக சபையின் வெற்றி டங்களுக்குத் தெரிவுசெய்யப் பட்டனர். 1-1 69-1-1-70 வரை இச்சங்கம் ர 5.937 41 சுத்த இலாபமாகப் பெற்

வல்காமம் மேற்க ப நோ. கூ. சங்கங்களின் சமாசம் சங்கான

fisamulai Geodd:

* 2 antal ¥ 2 00 L

🖊 வீட்டின் தேவைகள் 🔻 விவசாயக் கருவிகள்

பிறவனேத்தும் வேண்டியபோது வாங்கலாம்.

"சென்றிக்" சீனியர் யூனியர் பம்புகள் " அல்கள்"

"வூல்ஸ்சிலி" ,, "வில்கோ" பப்புகள் ,..

"சென்றிக்" எலக்றிக் மோட்டார் பம்புகள் அன்த்துக்கும் உப உறுப்புக்கள் வாங்க விரும்புவோர் தொடர்பு கொள்ளவும் கொகு பேசி: 525 மானிப்பாய்.

கூட்டுறவு நாட்டுயர்வு.

வடபகுதி ஐக்கிய மேற்பார்வைச் சபைக்காக யாழ்ப்பாணம் கூட்டுறவு அச்சகத்தில் பதிப்பிக்கப்பட்டு வெளியிடப்பட்டது.